

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

DIRECTOR: PABLO MARTIN CANTALEJO
Edita "El Adelantado de Segovia, S. L."

Diario de la tarde fundado en 1901 por D. Rufino Cano de Rueda
S. Agustín, 7. Teléfs. 414696-97-98. SG. 7-1958. Precio: 25 Ptas.

Martes 8 de septiembre de 1981
Año LXXXI.—Núm. 24.777

España-OTAN

INGERENCIA NO ACEPTABLE DE LA U.R.S.S. EN EL DEBATE POLITICO INTERNO ESPAÑOL

Madrid.—A última hora de la tarde de ayer, el encargado de negocios de la URSS, señor Ivanov, entregó en el Ministerio de Asuntos Exteriores un «memorandum» en el que se pretendía advertir al Gobierno español de las consecuencias negativas que la Unión Soviética deduciría de la entrada de España en la OTAN.

Según ha sabido «Efe» de fuentes competentes, el Ministerio devolvió el «memorandum» por considerarlo, en tono y contenido, una injerencia no aceptable en el debate político interno español. —(Efe)



Iñigo Cavero, en Nueva York para recibir el «Guernica»

Madrid.— El ministro de Cultura, Iñigo Cavero, se encuentra en Nueva York para recibir el cuadro de Picasso «Guernica» de manos de los directivos del Museo de Arte Moderno de esta ciudad, en el que ha permanecido durante cuarenta años en calidad de depósito, han infor-

mado a «Efe» fuentes próximas al Ministerio.

La visita del ministro de Cultura, de la que no se ha informado oficialmente, aunque hace unos días trascendió la posibilidad de que la realizase a finales de esta semana, ha estado precedida por otra del secretario general técnico, Joaquín Tena, experto en temas jurídicos, que ha revisado en Nueva York toda la documentación relativa a la devolución del cuadro a España.

Iñigo Cavero, que regresará hoy o mañana, firmará en Nueva York el último documento necesario para que el cuadro sea devuelto a España, después de la larga negociación que el Gobierno de nuestro país ha mantenido en los últimos años con los herederos y los directivos del Moma. Este documento hace referencia a la conservación y protección del cuadro.

El ministro deberá recibir también en Nueva York, según lo anunciado en anteriores ocasiones, los 57 bocetos o variaciones sobre el «Guernica» que Picasso realizó y que durante estos años se han exhibido junto con el famoso cuadro. —Efe

Madrid.— El presidente del Gobierno Leopoldo Calvo Sotelo, asistió ayer a la «cumbre» de gobernadores civiles que ha comenzado hoy en Madrid, y en la que intervendrán numerosos ministros del Gabinete. El Sr. Calvo Sotelo explicó a los Gobernadores algunas de las cuestiones más importantes de la política española actual.

(Foto Efe)

TEJERO TRASLADADO A MADRID

Madrid.— El teniente coronel Antonio Tejero Molina ha sido trasladado a mediodía de hoy a Madrid, según ha sabido Efe de fuentes bien informadas.

El traslado se ha producido a las 12,30, en vuelo militar hasta la base de Getafe, desde donde ha sido trasladado al acuartelamiento de las unidades de servicios regionales de la Primera Región Militar, ubicadas en Campamento.—Efe.

Berlín MANIFESTACION ANTI-U.S.A.

Berlín.— Los JUSOS, Organización Juvenil de los Socialdemócratas Alemanes, han convocado una manifestación de protesta, por la política armamentista de EE.UU., con motivo de la visita a Berlín-Oeste de Alexander Haig, secretario de Estado norteamericano, el próximo domingo trece de septiembre.—Efe

Gutiérrez Mellado pide que se suspenda su homenaje

Madrid.— El teniente general Manuel Gutiérrez Mellado, exvicepresidente del Gobierno, ha pedido al presidente de UCD, Agustín Rodríguez Sahagún, «que se deje, al menos por ahora, el homenaje que se le proyectaba rendir», según se desprende de una nota difundida por UCD, que reproduce unas declaraciones del señor Rodríguez Sahagún, informa Europa Press.

SEGOVIA Esta mañana pueden concluir los cortes en el abastecimiento del agua

OCHO CONCEJALES DE UCD PRIVADOS DE LOS DERECHOS DE AFILIACION AL PARTIDO

(Pág. 3)

SEGOVIA REPRESENTADA EN LA II FERIA DE ARTESANIA DE CASTILLA Y LEON

(Pág. 5)

LA U.R.S.S. REPLICARA A LA BOMBA DE NEUTRONES

Aunque es opuesta a la creación de nuevas armas

Moscú.— La URSS no permanecerá indiferente si los EE.UU. y los demás países de la OTAN se arman con la bomba de neutrones, según se desprende de la locución hecha hoy por el máximo dirigente soviético, Leonidas Breznev, durante un banquete ofrecido en Moscú al secretario general del Partido Comunista de Vietnam, Le Duan.

Breznev ha dicho que la paz debe buscarse en la mesa de negociaciones. «Las buenas palabras acompañadas de una política provocadora en el terreno de los armamentos sólo puede provocar la desconfianza y minar los cimientos de la paz», ha agregado.

«La Unión Soviética no busca la superioridad militar más allá de la salvaguarda de la seguridad de su pueblo y de la de sus aliados y se opone a la creación de nuevas armas», ha subrayado el jefe del Estado soviético.

Breznev ha añadido que «sin embargo, no seremos indiferentes a la aparición de estas nuevas armas en los arsenales de los Estados Unidos y demás países de la OTAN. Si esto sucediera, las Fuerzas Armadas soviéticas dispondrían de un seguro contrapeso a tales artefactos». —Efe.

¿NUEVO REMEDIO PARA EL SINDROME TOXICO?

Barcelona.— Un régimen macrobiótico, ayunos mensuales o técnicas de acupuntura pueden curar a los enfermos de la neumonía tóxica, han declarado los profesores del centro «Cema» de Barcelona, doctor Fernando Hidalgo y Joaquín Rallo.

Indicaron que hoy van a mantener una entrevista en Madrid con el abogado Antonio García Pablos para ofrecerle los servicios del centro.

Según explicaron, la neumonía tóxica está causada por toxinas liposolubles que debido a su solubilidad en los tejidos grasos

es muy difícil su eliminación del organismo.

En su opinión, por medio de un régimen macrobiótico a base de verduras, arroz integral y otros productos vegetales, como el azúcar tras varios meses de seguir el tratamiento se puede eliminar totalmente las toxinas causantes de la enfermedad.

Manifestaron también que el tratamiento más usual seguido hasta ahora a base de corticoides «es peligroso, no pasa de ser un simple paliativo temporal y en ninguno de los casos cura al paciente».

En cuanto al ayuno, el profesor Rallo dijo que no solamente en el caso de la neumonía, sino en cualquier otro tipo de intoxicación, se puede curar a un enfermo por medio de un ayuno total de cinco días de duración al mes.

Según los mencionados profesores, todos los pacientes han mejorado sensiblemente una vez comenzado el régimen macrobiótico. «Todos ellos —aseguraron— siguen la medicación de corticoides presentada por los médicos a lo que han añadido al régimen alimenticio que nosotros les hemos indicado».

AZULEJOS

y PAVIMENTOS

Selectivo

Barrero

Políg. Industrial. Telf. 420671



MOBILIARIO
ILUMINACION
TAPICERIA
CUADROS
REGALOS
COMPLEMENTOS

Plaza Alto Leones Castilla, 4

apunte del día

SENTIDO RELIGIOSO

En nuestra información aparecida ayer con referencia a la Catorcena que se celebra en la parroquia de Santa Eulalia, se ponía de relieve que varios cientos de personas habían acompañado al Santísimo en su recorrido por la ciudad hasta la iglesia del Corpus Christi. Ha sido una manifestación religiosa externa, de las que ya no estamos muy habituados a contemplar, pero que siempre resulta ejemplar por cuanto pone de relieve que el sentir religioso se mantiene en el pueblo, y asimismo el culto a estas tradiciones, como la de la Catorcena, tan arraigada en la ciudad.

Y es que hay que recordar una vez más que las fiestas de la Catorcena tienen, ante todo, y desde principios del siglo XV en que se iniciaron, un primordial y hondo sentido religioso. Lo profano se fue añadiendo con el paso del tiempo, y sin que le quite importancia, lo cierto es que debe ocupar un plano secundario dentro del programa general de las fiestas. De ahí el acierto de todas las juntas de Catorcena de incluir en los programas, por separado, los actos religiosos y los profanos.

A unos y otros, este año acude numerosísimo público, y no solo de la parroquia, aunque la de Santa Eulalia tiene una gran densidad de población. Bueno es, por lo tanto, que estas fiestas sigan arraigadas y que no se olvide, repetimos, que su inicial carácter es religioso, aspecto éste que hoy interesa resaltar por cuanto parece que precisamente lo religioso se va dejando para un segundo plano, sin tener en cuenta que los creyentes son muchos y conservan un ancestral espíritu de respeto y devoción a cultos y otras celebraciones.

RENAULT es más coche...
Véalo en Ladreda, 33

La Prensa opina

EN BUSCA DEL CENTRO

ABC Dice:

La democracia española necesita de una acción inaplazable: recauchutar ese conglomerado de hilos artificialmente coloreados que configuran al partido gubernamental, Unión de Centro Democrático. No se trata de yugular las lógicas tendencias —izquierda y derecha— que conviven en todos los partidos de los sistemas parlamentarios. Pero sí clarificar, encauzar y disciplinar, decididamente, posturas en muchos casos incoherentes.

Ese «tira y afloja del centro», protagonizado en primer lugar por los socialdemócratas, tiene un vicio de origen. La denominación que defienden choca con la verdadera socialdemocracia. Se les ha olvidado a los socialdemócratas de UCD que para serlo de verdad no hay más remedio que mantener intacto el cordón umbilical con el socialismo. Algo totalmente inviable desde UCD, porque no se puede ser socialista y centrista al mismo tiempo. Aunque sí posible como tentación constante en épocas de transición, donde las aberraciones ideológicas cuentan con el caldo de cultivo apropiado. (...)

MONOPOLIO ESTATAL

EL PAIS Comenta:

La defensa del derecho a la iniciativa privada en televisión nos parece absolutamente prioritaria, pero no debe suceder que su ordenación en concreto se ponga al servicio de fines y objetivos sectarios. El riesgo, para decirlo claramente, es que las decisiones en este terreno sean adoptadas con criterios partidistas, orientados a conseguir que el Gobierno compense la relativa merma de su influencia en Prado del Rey con el control directo o indirecto de los canales privados del futuro.

Aunque el éter sea de todos, la imposibilidad técnica de multiplicar indefinidamente los canales de emisión y la propiedad estatal de la infraestructura de las redes de difusión crearían la coartada para una restricción de las autorizaciones, tal y como sucede hoy en las emisoras de radio, y para la concesión de las licencias a empresas capaces de subordinar su voluntad de independencia

COLABORACION

LA LEYENDA DEL SANTO GRAAL (I)

Por ANGEL DOTOR

Con el nombre de «Materia de Bretaña» es conocido el conjunto de relatos, en verso primero y en prosa después, escritos originalmente en francés y luego traducidos a todas las lenguas cultas europeas, tanto románicas como germánicas, que narran hechos caballerescos y amorosos situados en el exotismo de una Bretaña que no corresponde a la realidad histórica, debiendo advertirse que se daba el nombre de Bretaña tanto a la insular o sea la hoy Gran Bretaña, como a la armoricana, en la Edad Media denominada Pequeña Bretaña, ahora parte noroccidental de Francia. El gran conjunto de obras literarias que constituye la Materia de Bretaña, que en Castilla, sobre todo por lo que afecta a romances y libros de caballerías, será llamado Ciclo bretón, recibe también el nombre de Artúrico, ya que se centra en el ambiente del rey Artús (o Arturo) de Bretaña y de sus famosos caballeros de la llamada Tabla Redonda, ambiente que se situaba en un pasado muy lejano, que algunos eruditos del siglo XII fijaban en el VI, o sea unas dos centurias antes de Carlomagno.

Apoyándose en textos históricos y hagiográficos, procedentes en su mayor parte de Gran Bretaña, puede afirmarse que en el primer cuarto del siglo XII existían leyendas acerca de un tal Artus, considerado

primero un gran general de ascendencia romana y después rey de Bretaña, que realizó determinadas hazañas, salvo a su pueblo de invasiones y luchó contra su sobrino y protegido Mordred, quien no solamente le había usurpado la corona mientras él hallábase ausente, en expedición guerrera contra enemigos del continente, sino que se había casado traidoramente con su esposa, Guenuera (llamada Ginebra en castellano). Son numerosos los hechos heroicos y las anécdotas que se atribuyen al rey Arturo, sobre todo a partir del año 1135, fecha de aparición de la «Historia regum Britanniae», de Godofredo de Monmouth, gran parte de la cual está dedicada a narrar el reinado de Arturo o Artús, cuyo nacimiento, de Uterpandragón y de Ingerna, se halla basado en la leyenda de Hércules, hijo de Júpiter y Alcmena. Posteriormente, otros autores se ocuparon de Artús y sus gestas, como fueron Wace, Thomas, Laymón y Chrétien de Troyes, este último como el más genial pues fue quien en sus narraciones «Cliges», «Ivain», «Lancelot» y «Perceval» brindó el conocimiento de la vida de estos personajes artúricos, imprimiendo a los mismos fisonomía propia con autenticidad de seres vivos, por lo que tales obras obtuvieron un éxito extraordinario durante toda la época medieval.

frente al poder a los resultados de cada ejercicio, o a firmas que encubrieran a grupos de presión, o a sectas ideológicas sólo raramente comprometidas en el régimen de libertades. Si así ocurriera, la paradójica conclusión de este complicado pleito sería que el monopolio estatal de la televisión, que hasta hace pocos meses era virtualmente un monopolio gubernamental, cedería su lugar a una especie de oligopolio gubernamentalista, formado por las empresas agraciadas en un sistema de licencias que la reglamentación, por simple decreto, pone en manos del poder ejecutivo.

LOS PRIMEROS DEL MUNDO

ya

Dice en un editorial:

Nuestro amor propio u orgullo nacional siempre ha anhelado, a veces con oculta ilusión, que nuestro país fuera el primero del mundo por cualquier motivo. Buscando cuidadosamente tal vez encontremos algo que efectivamente sitúe a España en la cabeza del mundo. No cabe duda que en el pasado fuimos primeros en muchas acciones meritorias para la cultura y la civilización occidental. Pero en la actualidad va a costar trabajo encontrar cosa alguna digna por la que se nos otorgue una medalla de oro en cualquier actividad, salvo + como bien pudiera ser— en la exportación de ajos, si otro país, tal vez México, no nos discute la distinción.

El por siempre honorable Tarradellas, con su buen sentido político, acaba de señalar ese algo en lo que los españoles podríamos ser el número uno de los países del mundo: en la cantidad de diputados y parlamentarios que España va a tener que alimentar en cuanto se complete todo el proceso autonómico. Ha sido feliz en la observación el señor Tarradellas, porque si al número de diputados y senadores de las dos Cámaras del Parlamento nacional se suman todos los parlamentarios o diputados de los entes autonómicos, en España, dentro de unos años, ejercerán como tales cerca de cuatro mil compatriotas, cifra que difícilmente puede alcanzar otro país por extenso y rico que sea.

A finales del siglo XII eran ya muy numerosos los libros escritos en algunos de los principales países europeos acerca del legendario rey Artús y las hazañas de sus famosos caballeros de la Mesa (o Tabla) Redonda, y ello movió a efectuar su recopilación, en prosa, hacia el año 1230, con el título de «vulgata», la cual comprende el ciclo completo de las leyendas artúricas dividido su texto en cinco partes correspondientes a otros tantos núcleos que la fueron formando: «Historia del Graal», «Merlin», «Lanzarote del Lago», «Demanda del Santo Graal» y «Muerte de Artús», de las cuales están conceptuadas como principales las tres últimas, que son las que alcanzaron mayor fama, lo que explica hayan sido publicadas muchas veces de forma independiente, ya que el conjunto de ellas, o sea la completa «Vulgata», ocupa siete volúmenes, impresos en formato 4.º, con más de 2.800 páginas, en la edición de O. Sommer (Washington, 1909-1913). Pese a tales circunstancias elevadoras propicias al general ditirambo y a las investigaciones realizadas para averiguar el nombre de su autor, este sigue siendo ignorado, aunque para ese general y decidido rastreo hayan sido tenidos en cuenta los otros nombres que, además de «Vulgata», recibe ese conjunto de cinco partes a que nos hemos referido, nombres que son «Pseudo-Map» y «Lanzarote Graal», reservándose la denominación «Lanzarote en prosa» para las tres últimas partes del ciclo.

Cuanto antecede constituye una obligada, aunque muy sucinta, exposición como preliminar a la publicación por Editora Nacional de «Demanda del Santo Graal», una de las partes más originales del ciclo, excelentemente traducida a nuestro idioma castellano por Carlos Alvar, profesor de literatura medieval en la Universidad Central de Barcelona y autor de varias obras sobre la épica y la lírica de la Edad Media. La edición, pulcra y esmerada en todos sus detalles, que ha sido incluida como volumen número 32 en la «Biblioteca de la literatura y el pensamiento universales», ofrece, además del texto original de la obra como primera versión fiel a la vez que moderna en lengua española, un magnífico estudio preliminar debido al mencionado traductor, trabajo en el que éste expone, divulga y enjuicia cuanto el lector no especializado debe conocer acerca del ciclo y, más concretamente, lo relacionado de manera directa con la «Demanda del Santo Graal», obra maestra de la literatura francesa medieval, que encontró prontas adaptaciones en las letras hispanas. En otra glosa nos referiremos con algún mayor por menor a tan meritoria edición.

Aclaraciones del alcalde de Cantalejo al presidente de la Diputación

En relación con la polémica suscitada entre el alcalde de Cantalejo y el presidente de la Diputación sobre las imputaciones que a este último se le hicieron por el primero en el último pleno de Cantalejo, recibimos las siguientes aclaraciones del alcalde de dicha localidad a las puntualizaciones hechas días pasados desde estas mismas por el presidente de la Diputación:

«En relación con el escrito titulado «Puntualizaciones del presidente de la Diputación en torno a la sesión plenaria del Ayuntamiento de Cantalejo», insertado en «El Adelantado de Segovia» de fecha 5 de los corrientes (página 3), en el que se alude, en base a una reseña anterior publicada en el mismo diario, a determinadas manifestaciones efectuadas por el secretario accidental de la Corporación que presido y por mí mismo en el transcurso del pleno extraordinario celebrado el pasado 31 de agosto, me veo en la obligación de salir al paso para aclarar los siguientes extremos:

1. Las manifestaciones que efectuó en la sesión municipal de referencia acerca de la presión o coacción ejercida por el presidente de la Diputación Provincial, señor De las Heras Mateo, sobre la persona del secretario accidental, señor Sanz Matesanz, se fundamentan exclusivamente, como es lógico, en las afirmaciones de este último, ya que no existen otros testigos de lo afirmado telefónicamente por aquel, aunque si de las respuestas del secretario, las cuales evidenciaban las amenazas de que estaba siendo objeto desde el otro lado del hilo telefónico. La versión del señor Sanz, de la que tuvo conocimiento el pleno, merece para este alcalde la más absoluta credibilidad, por proceder de una persona que durante su larga trayectoria al servicio de la Administración Local y de este Ayuntamiento ha dado sobradas muestras de eficiencia, seriedad y responsabilidad, haciéndose desde siempre acreedor del respeto y confianza generales en este Municipio. En cualquier caso, al menos el presidente de la Diputación acepta en su escrito que mantuvo la conversación telefónica con el secretario, reconociendo que «lo que dije fue que convenía que se presentase en el Ayuntamiento a dicha hora para levantar acta de la sesión en segunda convocatoria». Aun admitiendo que la intervención

del señor De las Heras no pasara de estos términos —y reitero aquí mi grado de credibilidad en el señor Sanz— es obvio que ello constituye una manifiesta injerencia en los asuntos internos de esta Corporación, ya que el presidente de la Diputación carece de competencia alguna sobre esta materia, como bien reconoce en su propio escrito, conocimiento que, a la vista de los hechos, no constituye si no un agravante más a añadir a su desafortunada intervención.

2. Al introducir en su escrito interpretaciones jurídicas sobre la legalidad de la convocatoria de la sesión y de los acuerdos adoptados en la misma, el presidente de la Diputación reincide en esta línea de injerencia, ya que corresponde a los propios miembros de la Corporación que presido o en su caso al Gobierno Civil entender del tema e iniciar en su lugar las acciones que estimaran pertinentes y nunca a él. No obstante, el señor De las Heras, citando jurisprudencia del Tribunal Supremo, afirma que «pueden celebrarse y se celebran de hecho en domingo o festivos, cuando las circunstancias lo exigen, matiz este último que lleva implícito la excepcionalidad de estos casos sobre el principio general. Estimo por otra parte que la cuestión no puede catalogarse de extraordinaria urgencia, ya que en el momento de la celebración de la sesión ni siquiera había transcurrido un mes de los seis de plazo concedidos a las corporaciones locales para pronunciarse sobre el tema según el artículo 143.2 de la Constitución, el cual por otra parte tampoco impone a aquellas obligatoriedad alguna. En cuanto a lo que señala el presidente de la Diputación sobre el resultado de la votación, la interpretación que realiza del artículo 226.4 del Reglamento de Funcionamiento de las Corporaciones Locales es plenamente correcta, quedando el asunto, al no ser declarado de urgencia, pendiente para la próxima sesión, en la que, de reiterarse el empate, decidiría la calidad de mi voto, que en ningún momento

fue aplicada en la sesión anterior.

3. Respecto a lo que el presidente de la Diputación califica de «inasistencia injustificada e intencionada», no voy a reiterar aquí, las razones que me llevaron a no asistir a la sesión en primera convocatoria, por haberlas explicitado ya en estas mismas páginas el pasado 31 de agosto. En cuanto a mis manifestaciones realizadas en esa misma fecha, pero emitidas dos días después, en la emisora local en el sentido de que la votación estaba perdida, aunque luego no fuera así, no hacen sino poner de manifiesto mi talante democrático de aceptar un resultado contrario a mis propias posiciones. Si luego no fue así, ello se debió, como es notorio, a que determinado concejal cambió su expresada intención de voto, actitud que justificó ante el pleno y cuyas motivaciones últimas sólo estarán en su fuero interno, y nunca en presión alguna de este alcalde, como tendenciosamente insinúa el señor De las Heras.

4. Es totalmente gratuita la afirmación del presidente de la Diputación según la cual durante la sesión de referencia «al parecer no se esgrimieron más razones en contrario (de la autonomía uniprovincial) para forzar el empate y distorsionar la voluntad corporativa, que la inveraz imputación de unas inexistentes coacciones de esta presidencia». Si solicita de este Ayuntamiento certificación oficial del acuerdo referido, a lo cual accederemos con sumo gusto, comprobará de inmediato que ha sido deficientemente informado sobre el transcurso de la sesión, por cuanto el tema fue objeto de amplio debate con intervenciones en distinto sentido de diferentes miembros de la Corporación.

5. La obstinada actitud de injerencia mostrada para con nuestro Ayuntamiento por el presidente de la Diputación pone más que en entredicho su respeto a la autonomía municipal, lo que, además de resultar ciertamente esclarecedor del valor que concede a la misma tan decidido impulsor de la autonomía uniprovincial, en su caso resulta especialmente grave y lamentable en razón del cargo que desempeña. A decir verdad, esta postura del señor De las Heras no me causa excesiva sorpresa, puesto que ya se puso de relieve tras el acuerdo adoptado sobre el mismo tema por el Ayun-

Es posible que esta semana concluyan los cortes en el abastecimiento del agua

Es posible que el próximo día 11 concluyan los cortes de abastecimiento de agua a la ciudad toda vez que para entonces se calcula que el depósito grande se encuentre lleno. El llenado de dicho depósito es importante para que el agua, al ser mayor la presión, llegue con más facilidad a las zonas altas de la ciudad.

Como ya les informábamos, el sábado se procedió a la colocación de la bomba del pozo número 3, que todavía no ha

comenzado a funcionar ya que hay que colocar las comunicaciones eléctricas entre el pozo y la instalación central del acuífero. Por otra parte se ha detectado en los últimos días una nueva avería en el cuadro de mandos ya que un contactor no funciona con normalidad.

Tanto el enbornado del pozo número 3 como la colocación de un nuevo contactor en el cuadro de mandos, se espera que se realicen hoy.

Hasta que concluya el expediente disciplinario

Ocho concejales de U.C.D. del Ayuntamiento de Segovia suspendidos de los derechos de filiación al partido

Según ha podido saber nuestra Redacción, los ocho concejales de UCD del Ayuntamiento de Segovia que decidieron hacer unas fechas pasar a constituir una oposición dentro del Ayuntamiento han sido suspendidos del derecho de filiación al partido centrista hasta que no se resuelva el expediente disciplinario abierto en torno a su actuación.

Como ya informamos hace días los concejales habrán de testificar ante el Comité de Disciplina de Segovia que resolverá si existe materia disciplinaria suficiente para remitir los expedientes de los ocho concejales al Comité de Disciplina de UCD a nivel nacional.

tamiento de Segovia, a raíz del cual intentó vanamente una absurda polémica con el alcalde de la capital. Tal vez tan desafortunada actuación encuentre explicación, que no justificación, en lo mucho que se juega en el tema: Los ingresos líquidos que percibió durante el pasado año superaron los dos millones de pesetas y, como se recordará, precisamente durante su frustrada polémica con el alcalde de Segovia, se comprometió a presentar la dimisión de su cargo si fracasaba el proceso autonómico uniprovincial.

6. Al igual que el presidente de la Diputación, este alcalde que suscribe deja cerrado con

este escrito el asunto a nivel informativo y, a diferencia de él, también a nivel judicial, no por carecer de posible base jurídica para ello, sino por entender que el ejercicio de acciones legales contra el presidente de la Corporación Provincial redundaría inevitablemente en desprestigio de dicha institución, que estimo muy por encima de quien temporal y coyunturalmente ocupa su Presidencia».

FDO: MANUEL AGUDIEZ CALVO

Alcalde de Cantalejo

MATERIALES CONSTRUCCION



SANTA TERESA

La Lastrilla. Telf. 412680
D.C.F. C-40/4097

VENDO PISO

ENTRADA

600.000 PTS.

3 dormitorios, 102 m², calefacción
EL RESTO A CONVENIR

Teléfono 41-28-80

De 11 a 14 y 17 a 21 h.



BANCO
OCCIDENTAL

EN POCOS MESES... MILES DE AMIGOS

Seguimos participando activamente en la vida de la ciudad y provincia

Oficinas:

Segovia

Cantalejo

Cuéllar

Carbonero el Mayor

CALENDARIO

Miércoles 9 de septiembre

Van 252 días; faltan 113.
Sol: De 7,48 a 20,31.

SANTORAL

Nuestra Señora de Aránzazu,
Santa María de la Cabeza.
Santos: Severiano, Dorotea y Jacinta.

PENSAMIENTO

«Nadie hay tan salvaje que no pueda amansarse, siempre que preste a la represión una oreja paciente.» (Horacio).

FARMACIA DE GUARDIA

Plaza Ramiro Ledesma, 1.

LOTERIA PRO-CIEGOS

Premiado ayer: Núm. 651.

EL TIEMPO

En Segovia

En la tarde de ayer

Presión: 680,5.
Viento del NE.
Temperatura máxima: 30,2.

En la mañana de hoy

Presión: 682,2.
Viento del S.
Temperatura mínima: 16,4.
A las 11: 24,0.

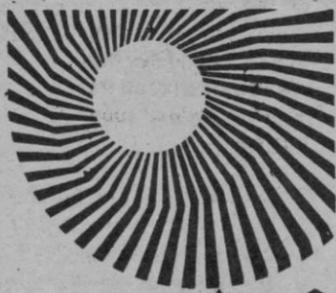
En España

El frente nuboso que se aproxima por el norte, originará precipitaciones y posibles descensos en las temperaturas.

La situación atmosférica para mañana será como sigue: en la vertiente Atlántica y Cantábrico, nubosidad variable con chubascos dispersos, siendo más acusados por el noroeste.

En las demás regiones peninsulares, predominarán los cielos claros y despejados.

Los vientos serán flojos y variables y las temperaturas sin cambios.



El índice de peligro de incendio forestal hoy es **EXTREMO**

Tome las máximas precauciones si va hoy al Monte.
MINISTERIO DE AGRICULTURA, INGENIERO NACIONAL PARA LA CONSERVACIÓN DE LA NATURALEZA

AGENDA

EXPOSICIONES

EN LA CASA DEL SIGLO XV

Marcoida, dibujos.

OBRA CULTURA DE LA CAJA DE AHORROS

Torreón de Lozoya

«Alumnos becados de la Facultad de Bellas Artes».

Del 22 de agosto al 3 de septiembre.

Horario: Laborables, 7,30 a 9,30. Festivos, 12 a 2 y 7,30 a 9,30.

EN «LA POSADA DE JAVIER», TORRECABALLEROS

Carmen Maside, óleos.

En la Casa del Siglo XV

Alaman, esculturas.



PLAZA DE TOROS DE SANTA MARIA LA REAL DE NIEVA

Miércoles, día 9 a las 5,30 de la tarde

SENSACIONAL FESTEJO TAURINO

6 novillos de don Juan Sánchez, para la gentil rejoneadora CARMENCITA DORADO y los toreros segovianos JUAN BUQUERIN y JESUS M. MONEDERO

En noble y reñido mano a mano

Precios populares

BANCO OCCIDENTAL

ESPECTACULOS

CINES

SIRENAS

Hoy, 7,30 y 11
EL JUICIO DE NUREMBERG
Larga duración. 14 años
Jueves, estreno
MISION GALACTICA
CILON ATACA

VICTORIA

8 y 11
LA OTRA ALCOBA
Amparo Muñoz. 18 años

TEATRO JUAN BRAVO

Jueves. Unico día. 8 y 11
Compañía de comedias

ALFONSO DEL REAL y ARTURO LOPEZ

Presentan
NOSOTROS, ELLAS... Y EL DUENDE

Viernes 11. Unico día
8 y 11

UN DRAMA EN EL QUINTO PINO
Dos obras de señalado éxito en Madrid

LA FLORESTA

(Palacio del siglo XVII)

LOS SALONES MAS AMPLIOS PARA BODAS Y BANQUETES
LOS PRECIOS UNICOS Y LA MEJOR Y MAS ABUNDANTE GASTRONOMIA

BAILE GRATIS

INFORMACION: RESTAURANTE DUQUE. TELEFONO 41 17 07

El transporte colectivo ahorra energía Gracias por usarlo



1981

Año Nacional de Amor al Hijo

AMAR AL HIJO ES CONSTRUIR UN FUTURO MEJOR

Si tu hijo te importa orientate

Escribe a **Filium**, Apartado de Correos 2421, Madrid

Estos son los aceites tóxicos

La lista de aceites declarados tóxicos hasta el momento, y confirmados por el Ministerio de Sanidad, es la siguiente:

CONFIRMADOS POR EL MINISTERIO DE SANIDAD

- Rael.
- Jap.
- Pochi.
- Aceites Beamonte.
- Aguado-El Prado.
- Eureka.
- Prosol.
- El Olivo.
- Benisol.
- Monri.
- Selmi.
- Raoli.
- Ramoli.
- Raelisol.
- Aceites Haya.

No debe consumirse, además, ningún aceite vendido en garrafa sin marca ni precinto de los que se comercialicen fuera de los comercios legalmente establecidos.

Se recuerda que para cualquier consulta o denuncia sobre alimentos adulterados pueden dirigirse al teléfono 91-4353434, servicio montado por el Instituto Nacional del Consumo.

FECHA DE ENVASADO DE CONSERVAS

Las latas de conservas tienen una letra que corresponde a la fecha en que han sido envasadas. Estas son las siguientes:

- Año 1973: O.
- Año 1974: P.
- Año 1975: Q.
- Año 1976: R.
- Año 1977: F.
- Año 1978: T.
- Año 1979: U.
- Año 1980: VM.
- Año 1981: D.

A partir del próximo año se sustituirán las letras de las latas por la numeración de las fechas correspondientes al envasado, como se hace en la actualidad con otros productos.



PARA HOY

PRIMERA CADENA

- 15,00, Crónica 3.
- 16,05, La batalla de los planetas.
- 16,30, El libro gordo de Petete.
- 16,35, La cometa blanca.
- 17,00, Despedida y cierre.
- 18,15, Carta de ajuste.
- 18,23, Apertura, presentación y avance informativo.
- 18,25, Natación.
- 20,00, En este país.
- 21,00, Telediario.
- 21,35, 300 millones.
- 22,40, Dallas.
- 23,35, Al cierre.

SEGUNDA CADENA

- 19,30, Carta de ajuste.
- 19,43, Apertura y presentación.
- 19,45, Noticias 2.
- 20,00, Los chicos del 47 A.
- 20,30, Retrato en vivo.
- 21,30, Animación para adultos. Doctor Buho.
- 21,45, Arriba y abajo.
- 22,35, Cerámica popular española.
- 22,45, Flamenco.
- 23,15, Noticias 2.
- 23,30, Polideportivo.
- 24,00, Despedida y cierre.

PARA MAÑANA

PRIMERA CADENA

- 14,15, Carta de ajuste.
- 14,28, Apertura y presentación.
- 14,30, Programa regional simultáneo.
- 15,00, Crónica 3.
- 16,05, Premios internacionales de teatro.
- 16,30, El libro gordo de Petete.
- 16,35, La cometa blanca.
- 17,00, Despedida y cierre.
- 19,45, Apertura, presentación y avance informativo.
- 19,00, Baloncesto.
- 20,30, ¿Un mundo feliz?
- 21,00, Telediario.
- 21,35, Sesión de noche.
- 23,35, Al cierre.
- 23,50, Despedida.



- 7,00 Matinal Cadena SER.
- 8,30 Cosas de Segovia.
- 9,00 Las mañanas de la SER.
- 9,15 Cosas de Segovia.
- 10,00 Las mañanas de la SER.
- 10,15 Su programa.
- 11,00 Las mañanas de la Ser.
- 11,15 Su programa.
- 11,55 Super verano.
- 12,00 Las mañanas de la SER.
- 12,15 Su programa.
- 12,55 Super verano.
- 13,00 Las mañanas de la SER.
- 13,15 Vermut de melodías.
- 13,30 Información local.
- 14,00 Bolsa agrícola.
- 14,05 Musical.
- 14,30 Información de las 2,30.
- 15,00 Segovia a las tres.
- 16,00 Informativo.
- 16,03 El secreto de la mansión roja.
- 16,30 La calle y el tiempo.
- 17,00 Informativo.
- 17,05 Media tarde.
- 17,30 Confidencias.
- 18,00 Informativo.
- 18,05 Música para todos.
- 19,00 Informativo.
- 19,05 Música para todos.
- 19,30 Santo rosario.
- 20,00 Informativo de las ocho.
- 20,30 En punta.
- 20,45 Desfile de intérpretes.
- 22,00 Informativo de las diez.
- 22,10 Información local.
- 22,15 La noche es joven.
- 23,00 Los superventas.
- 23,30 Hora 25.
- 1,00 Medianoche.
- 2,00 Cierre.

Súbdita francesa hallada muerta en una habitación del Parador

Posiblemente sufrió un paro cardíaco

Hacia las diez de la mañana de hoy ha aparecido muerta en una habitación del Parador Nacional la súbdita francesa Anne Gilberte Fernande Monnier, con domicilio habitual en Londres, quien había llegado ayer a nuestra ciudad en compañía de una amiga.

Tras cenar en algún restaurante de la ciudad, se dirigieron a su habitación, donde esta mañana, la amiga descubrió el cadáver. Este no presentaba ninguna señal de violencia, y se supone que la muerte le sobrevino por un ataque cardíaco, ya que la víctima se encontraba en tratamiento.

En el lugar de los hechos se personó el magistrado juez de instrucción, quien ordenó el levantamiento del cadáver y su posterior traslado al depósito de la residencia sanitaria, para que mañana le sea efectuada la correspondiente autopsia.

NOTICIAS TAURINAS

Posible: El sábado, día 19, corrida de toros en Segovia

Actuarían Julio Robles, Roberto Domínguez y Fernando Rozo, quien tomaría la alternativa

Es más que posible que, el sábado día 19 del presente mes de septiembre, la Plaza de Toros de Segovia, abra de nuevo sus puertas, para que en su albero se registre una interesante efemérides taurina: La alternativa del novillero colombiano Fernando Rozo, quien contaría con el apadrinamiento de Julio Robles, siendo testigo del doctorado Roberto Domínguez. Las reses a lidiar, de Higuero.

Para ello, Manolo Lozano ha de gestionar algunos asuntos relacionados con la puesta en marcha del proyecto, y mantener unas conversaciones previas con la Corporación Municipal.

— El pasado domingo, nueva actuación de los jóvenes rejoneadores segovianos Daniel Krishna Herrero y César de la Fuente. Estuvieron acompañados en la previa exhibición de alta escuela, por la gentil caballista Rosita Burgos. «Esto ocurrió en Escalona del Prado, donde alcanzaron otro triunfo importante con corte de los máximos trofeos.

Bien esta, que los jovencísimos centauros, vayan curtiéndose en plazas taurinas populares, por esos pueblos segovianos, donde van a encontrar el calor del paisanaje. Los inicios son positivos. El camino ha sido marcado. Seguro que los chavales han aprendido como continuar por esa senda.

— Unos cuantos pueblos más, van a entrar en fiestas y en esas fiestas figuran carteles taurinos de mayor o menor entidad. Carbonero el Mayor, El Espinar, Turégano, Riaza, Cantimpalos, Ayllón, y algunos otros. La participación de toreros de la tierra es escasa, aunque algunos ayuntamientos sí que han tenido en cuenta los nombres de nuestros artistas.

PABLO PASTOR

Cientos de personas en la procesión sacramental de la Catorcena de Santa Eulalia

Se ha celebrado la tradicional procesión sacramental de la Catorcena, que este año celebra, como es sabido, la parroquia de Santa Eulalia.

A las once hubo misa solemne en el templo, oficiada por el obispo de la diócesis, organizándose a continuación el cortejo, que marchó hasta la iglesia del Corpus Christi, donde se hizo una breve estación, para regresar al templo parroquial. Abrió marcha la bella cruz parroquial, seguido de varios cientos de feligreses de la parroquia y otras personas que lo fueron y que asimismo se sumaron al cortejo, en el que también fueron medio centenar de señoras y señoritas ataviadas con mantilla; la Adoración Nocturna Española precedía al Santísimo, llevado bajo palio; después marchaba el obispo de la diócesis, la reina y damas de las fiestas de la parroquia junto a los alcaldes de los mozos y la junta parroquial; la escuadra de batidores del Regimiento daba escolta al Santísimo y la banda de cornetas y tambores de dicho centro cerraba el cortejo.

ACTOS PARA HOY Y MAÑANA

Continuaron celebrándose ayer los actos profanos y religiosos de la Catorcena. Estos últimos comenzaron a las seis de la tarde con la exposición

del Santísimo y turnos de vela por los feligreses de la parroquia, celebrándose la eucaristía a las ocho de la tarde, en la que Máximo Narros dijo la homilía. Este mismo programa se repetirá mañana, estando en esta ocasión la homilía a cargo de Alejandro Illanas.

Por lo que se refiere a los actos culturales y recreativos, lo más destacado del día de ayer fue el concierto que a las nueve de la noche tuvo lugar en el templo parroquial a cargo de la masa coral Voces de Castilla. Una vez más este grupo coral segoviano convocó una gran cantidad de público en torno a un selecto programa. Ni que decir tiene que en la iglesia no cabía un alma más.

En cuanto a los actos que estaban previstos para hoy y mañana en el Colegio Nacional Santa Eulalia, se han trasladado a la parroquia a la misma hora. Como se sabe, para hoy está previsto el pase de diapositivas de arte a las nueve de la noche y mañana, a la misma hora, habrá un concierto de acordeón a cargo de Fernando Martín Buegos, profesor de música que, en la segunda parte, estará acompañado por su alumna Raquel. Asimismo mañana a las diez de la noche, comenzará la charanga de los mozos.

COMUNICADOS DE GRUPOS Y PARLAMENTARIOS POLITICOS

DEL GRUPO DE CONCEJALES SOCIALISTAS

La Agrupación Provincial del Partido Socialista Obrero Español nos hace llegar un comunicado, firmado por todos los concejales del partido, en el que se refieren a la grave situación por la que pasa el Ayuntamiento. Dicen que ellos ocupan el lugar de la oposición que les otorgaron las pasadas elecciones, pero que se sienten hondamente preocupados por el funcionamiento del Municipio y por ello denuncian «la irresponsabilidad manifiesta de quienes, siendo mayoría absoluta, no son capaces de responder a la confianza que en su día depositó en ellos una buena parte de los ciudadanos de Segovia». Agregan que las discrepancias en el grupo municipal de UCD ponen de manifiesto que dicho grupo no tiene un programa municipal eficaz para hacer frente a los graves problemas actuales, situación por la que no es de extrañar que exista desencanto en los ciu-

dadanos. Por ello, el grupo socialista de concejales termina la nota diciendo que presentará en plazo breve un plan de actuación municipal sobre las medidas que con carácter urgente deben aplicarse.

Se creará un Centro de Educación Permanente de Adultos en Segovia

En el último Consejo de Ministros se aprobó un Real Decreto del Ministerio de Educación y Ciencia por el que se crean trece centros públicos de Educación Permanente de Adultos en diversas provincias españolas, entre las que figura Segovia.

Según hemos podido saber en relación con este tema, será en Segovia capital donde funcionará uno de estos centros, que constará de diez unidades y dirección.

FIESTAS CALLE REAL

Resultado sorteo viaje a Palma de Mallorca o Canarias

PRIMER NUMERO GANADOR
07.173

Caducará el próximo día 12 de septiembre

SEGUNDO NUMERO GANADOR
17.996

Caducará el próximo día 19 de septiembre

TERCER NUMERO GANADOR
19.179

Caducará el próximo día 26 de septiembre

REGION

UNA REPRESENTACION SEGOVIANA ASISTIO A LA II FERIA DE ARTESANIA DE CASTILLA Y LEON

Con muestras de cerámica tradicional y moderna

Durante el fin de semana pasado han sido clausuradas en Palencia la fiestas en honor de San Antolín. Entre los festejos de este año hay que destacar la organización de la segunda Feria Regional de Artesanía de Castilla y León, organizada por el Consejo General de Castilla y León, así como por el ayuntamiento y la Diputación palentina.

La exposición ha tenido como marco la plaza Mayor de Palencia y el atrio de la iglesia de San Francisco y en ella han participado representantes de las provincias de Avila, Salamanca, Valladolid, Zamora, León, Burgos, Palencia y Segovia, en una demostración de las más variadas artesanías; cerámica, madera forja...

Por nuestra provincia son tres los ceramistas que han acudido en respuesta a la invitación cursada por la delegación de Industria: Ignacio Sanz, Rafael Lorenzo Tardón y Angela, especialista en esmaltes. Nos hemos puesto en contacto con el primero de ellos, para saber algo más de cómo se ha desarrollado la Feria y cuáles han sido los resultados para ellos.

— En primer lugar destacaría —nos dice— la organización de la Feria a base de casetas para

los expositores que, si bien va en detrimento del aire popular si garantiza la limpieza y es un gasto importante para la organización. En la parte negativa quizá haya que decir que no están muy aclarados los criterios de selección de los artesanos, a parte de que en un stand se han expuesto productos industrializados y no artesanales.

«El principal aspecto a destacar en esta feria es de que sirva para que un público quizá no muy educado artesanalmente conozca la artesanía sepa valorarla y distinguirla.

Una de las cosas que más ha beneficiado a la Feria es sin duda el ambiente que ha rodeado a su ubicación —la plaza Mayor centro de los acontecimientos festivos de estos días— donde todas las mañanas tocaba la banda municipal y actuaban cantantes folklóricos y regionalistas que han llamado a un público numeroso, que ha visitado los stands y ha tomado contacto con las más diversas formas de artesanía, entre ellas la cerámica tradicional y moderna de Segovia tan bien representada en ella.

Sin embargo las ventas no han estado en consonancia con el nivel de visitantes ya que «según se dice por aquí este ha sido un mal año que ha afecta-

do a todos los sectores. Las expectativas de venta, por lo tanto, no eran demasiado optimistas. Sin embargo a nosotros nos ha ido bastante bien, incluso se han cumplido nuestras esperanzas, si bien no eran demasiado ambiciosas. Lo más importante de este tipo de certámenes es que suponen una importante promoción y es una auténtica oportunidad de lanzamiento».

Estas precarias expectativas de ventas es lo que ha retraído a muchos artesanos de Segovia y otras provincias a presentarse en la Feria, porque en la mayoría de los casos supone dejar sólo el negocio durante unos días en que no se trabaja y que exigen además una serie de gastos.

El sábado pasado tuvo lugar en el Ayuntamiento palentino el acto de entrega de placas a los participantes en la Feria que siempre es importante por la difusión que supone de una parte de nuestra artesanía en otras provincias. Buena prueba de esto es que en la Delegación de Cultura de Palencia existen muestras del típico bordado segoviano, lo que dice mucho en favor de la expansión de nuestra cultura.

A.T.

El ministro del Interior asistió a una boda en la catedral



El sábado, a la 1 del mediodía, en la catedral de Segovia se celebró un enlace matrimonial, al que asistió el Ministro del Interior, Juan José Rosón, amigo de la familia de los contrayentes. Estos no eran de Segovia. El era italiano y ella de Valladolid. En la foto aparece el ministro español junto con la novia, en el interior de la catedral, al terminar la ceremonia.

(Foto F. de Aranguren)

OTROS ENLACES

En la tarde del sábado tuvo lugar el enlace matrimonial de Luis Martín González, director-propietario de «Poetas» y conocido hombre de relaciones públicas, con la señorita María José García Esteban, ceremonia que se efectuó en la finca «La Cruz del Cerro», propiedad de la familia de la desposada. El párraco de Palazuelos de Eresma ofició en el acto y fueron padrinos el padre del novio, don Aurelio Martín Pesquera, y la madre de la novia, doña Araceli Esteban Martín. Seguidamente, en la misma finca, los invitados fueron espléndidamente obsequiados con un lunch y cena fría, en cuyo transcurso no faltó la música popular segoviana, interpretada por Los Silverios y la Ronda Segoviana; ni que decir tiene que se bailó incansablemente.

Por otra parte, a la una de la tarde del domingo, contrajo matrimonio, en el San-

tuario de la Fuencisla, Concepción Gómez González que, como se sabe, fue la primera mujer que ingresó en el Cuerpo de la Policía Municipal de Segovia. Después de la ceremonia religiosa, los invitados a la boda tuvieron una comida en un conocido restaurante de la ciudad.

Cambio de uso en una manzana del polígono Nueva Segovia

Excmo. Ayuntamiento de Segovia.—Aprobado por el Excmo. Ayuntamiento Pleno, inicialmente, el proyecto de modificación por cambio de uso de la manzana M-17 B del Polígono «Nueva Segovia», Plan Parcial «Carretera de La Granja», promovido por el Instituto Nacional de Urbanización, se halla de manifiesto al público en el negociado tercero de la Secretaría Gene-

Sucesos en la capital y provincia

DOS ROBOS EN NUESTRA PROVINCIA

Durante estos últimos días se han venido produciendo diversos robos en nuestra provincia. Estos se han efectuado en las respectivas parroquias de Garcillán y Pascuales.

El robo cometido en Garcillán ha sido de 18 candelabros, 1 florero y un relicario con la reliquia de San Benito mártir; todo valorado en trescientas mil pesetas. En Pascuales, el robo ha sido nada más que de 3 candelabros y algunos cepillos de limosna.

Se cree que los autores han sido los mismos y que han seguido robando en otros pueblos de la provincia que les venía de camino.

Nos informa la Comisaría de Policía de que son continuas las denuncias que se vienen presentando por parte de los afectados por la neumonía tóxica en contra de vendedores ambulantes del aceite adulterado.

Por otra parte ha sido detenido un menor en la proximidades de la gasolinera de Valdevilla, que se había fugado de un reformatorio de Valladolid.

Segovia, 3 de septiembre de 1981, EL ALCALDE.

CARTEL DEL FESTEJO TAURINO



Comisión de los madrileños FERRAL y PESTAS en honor de NUESTRA SEÑORA DE LA SOTERRANA la venidra el domingo 13 de agosto y sus adjetivos peñales, etc.

EXTRAORDINARIA NOVILLADA

SEIS ENORMES NOVILLOS
de la acreditada ganadería de
D. Juan Sánchez Caballo
de MADRID. POS serán torreados a caballo y toros de valiente y
ganadería.

CARMENCITA DORADO
por CUATRO Novillos resistentes, serán lidiados banderillearlos y
a estoque por los toreros.

JUAN BUQUERIN
Y
J. M. MONEDERO
Ampliados de sus correspondientes cuadrillas de banderilleros
Sobresaliente de Espadas: CARLOS GOMEZ

El festejo empezará a las 5.30 de la tarde

Este es el cartel anunciador del festejo taurino a celebrar mañana en Santa María la Real de Nieva, en el que habrá un interesante mano a mano entre los dos novilleros segovianos. En este festejo, el Banco Occidental también está presente, mediante una eficaz colaboración con el empresario

Exposición de documentos sobre la modificación de un artículo en las Ordenanzas de Edificación

Excmo. Ayuntamiento de Segovia.—Aprobado inicialmente por el Excmo. Ayuntamiento Pleno, en sesión celebrada el día 27 de agosto de 1981, la modificación y completado del artículo 18 de las Ordenanzas de Edificación (Plan de Reforma Interior) estarán de manifiesto al público en el negociado tercero

de la Secretaría, los documentos correspondientes durante el plazo de un mes, a fin de que durante dicho plazo puedan presentarse reclamaciones de conformidad con lo dispuesto en el artículo 41.1 de la Ley sobre Régimen del Suelo y Ordenación Urbana.

Segovia, 3 de septiembre de 1981, EL ALCALDE.

Jaulas de conejos "Multi-uso" MEAVAL

- Para pequeñas y grandes instalaciones.
- Fabricadas con varilla galvanizada al fuego.
- Garantía TOTAL de antioxidación.
- Muy HIGIENICA.
- Construcción RESISTENTE
- Armada o plegable.
- LA JAULA MAS BARATA DEL MERCADO.

Fabricada con la garantía de

MEAVAL

Mallas electrosoldadas para todos los usos.

Juan de la Cosa, 6 Santaña (Santander)
Teléfono 942-660702



PRECISAMOS DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO

Está interesado en distribución para esta zona

Ruego me envíen mas amplia información a

Don Dirección _____ Teléfono _____

COLEGIO CLARET

Misioneros

Sigue abierto el plazo de inscripción en régimen de enseñanza mixta:

— En Formación Profesional de primer grado. Profesiones:

Administrativo
Electricidad
Operador de Laboratorio

— En 2.º y 3.º de EGB

Ambas enseñanzas subvencionadas al 100 por 100

LOS ARTIFICES DE KUBACHI TENDENCIAS DE LA MODA EN EL HOGAR: «ROPAS DE CAMA»

En la República Socialista Soviética Autónoma de Daguestán, ubicada en el Cáucaso del Norte, hay un aul (aldea montañosa), denominado Kubachi. Desde tiempos inmemoriales, sus orfebres y repujadores gozan de gran prestigio. Ya en el siglo X de nuestra era, el famoso historiador y geógrafo árabe Masudi mencionaba en sus obras a los armeros del Cáucaso.

Hoy día, los puñales, copas, jarros, bandejas, adornos femeninos y otros artículos de Kubachi gozan de fama mundial. En muchas exposiciones internacionales fueron premiados por su hermosura, perfección y los finos y delicados dibujos que los adornan. Aunque hay muchos artifices, cada uno de ellos tiene su estilo original, su dibujo propio. En Kubachi gustan repetir que los niños del aul aprenden antes a sostener el buril que la cuchara.

Los secretos de la maestría se transmiten de generación en generación, de padres a hijos. Ahora también en la escuela secundaria local enseñan los rudimentos de este arte. El Estado suministra a las escuelas metales preciosos y los mate-



riales que necesitan los alumnos.

La producción principal del aul sale de los talleres «Judozhnik». Pero los artifices de Kubachi no sólo trabajan metales preciosos, ellos consideran que cualquier metal se convierte en una obra de arte si la persona

aprende a trabajar y pone en ello el alma.

Los artesanos de Kubachi conocen a fondo 7 ornamentos clásicos. Combinándolos hábilmente consiguen hacer composiciones únicas en su género.

(NOVOSTI)

Las tendencias generales que presentan las empresas agrupadas en torno a Modhogar en cuanto a ropa de cama, tienen como línea más común una variedad de estampados sobre fondos blancos o en los que, en último caso «respira» el blanco. Respecto a los colores, es de destacar una mayor tendencia a «tonos más limpios», que dan una sensación de mayor «frescura». Dichos colores son, por lo general, pálidos, si bien detectamos también tonos medios y fuertes en las empresas que dedican una atención especial, en parte de su muestrario, al público juvenil.

Los diseños que se presentan para la temporada 1981-82 siguen por lo general, una tendencia de motivos florales con flores pequeñas, si bien algunas de las marcas presentan diseños en los que existe una mezcla entre el motivo floral y el geométrico, o estilo figurativo, y en algunos casos motivos de flor grande. Estos últimos señalan una tendencia que en todo caso tendrá su momento de apogeo en la colección 82-83.

En lo referente a la confección, es importante señalar una cada vez más cuidada elaboración por lo que tienen una ma-

yor incidencia los festones (con o sin ondas), las aplicaciones de bordados e incluso los plisados. Dichas terminaciones contribuyen grandemente al espectáculo de los bonitos diseños presentados, y dan un toque de romanticismo que valora en gran medida estas colecciones.

También es novedad la presentación de tonos lisos revalorizados por confecciones expresamente pensadas para los mismos. Es de señalar que en esta presentación es donde mayormente se ponen de manifiesto las buenas calidades de las telas.

Los coloridos inciden desde los tonos pastel, pensados para los ambientes más infantiles hasta los colores fuertes, pensados para moda masculina, pasando naturalmente por los tonos medios, idóneos para moda femenina.

Varias de las firmas expositoras presentan colecciones más o menos amplias en puro algodón, reencontrándose así con la línea de mayor interés del público consumidor de los mercados europeos, lo cual, estamos seguros, dará gran satisfacción al cliente, que de siempre prefiere las ventajas de tacto y confort que únicamente proporciona la fibra ma-

Siguen en gran auge y plena vigencia los acolchados con distintos gramajes, y por supuesto los de mayor grosor para los edredones y los de gramaje más fino para las colchas. Se presentan asimismo todo tipo de complementos perfectamente armonizados con los elementos fundamentales y en conjunto, y como conclusión, bien podríamos hablar de que el coordinado ha sido superado por el armonizado. La lencería, y toda la ropa de casa en general está viviendo en estos momentos el apogeo de una auténtica revolución de estilos en este constante avanzar a las necesidades del gusto consumidor.

Coches de línea entre Segovia y Avila

Salidas de Segovia (estación de autobuses)

Lunes, miércoles, viernes y sábado a las 9 horas.

De lunes a viernes, a las 19,15 horas.

Sábados, a las 9 y a las 14 horas.

De lunes a viernes inclusive, a las 13,30 horas, sale un autobús hasta Villacastin, donde hay que esperar alrededor de una hora para continuar viaje y llegar a Avila sobre las 16 horas.

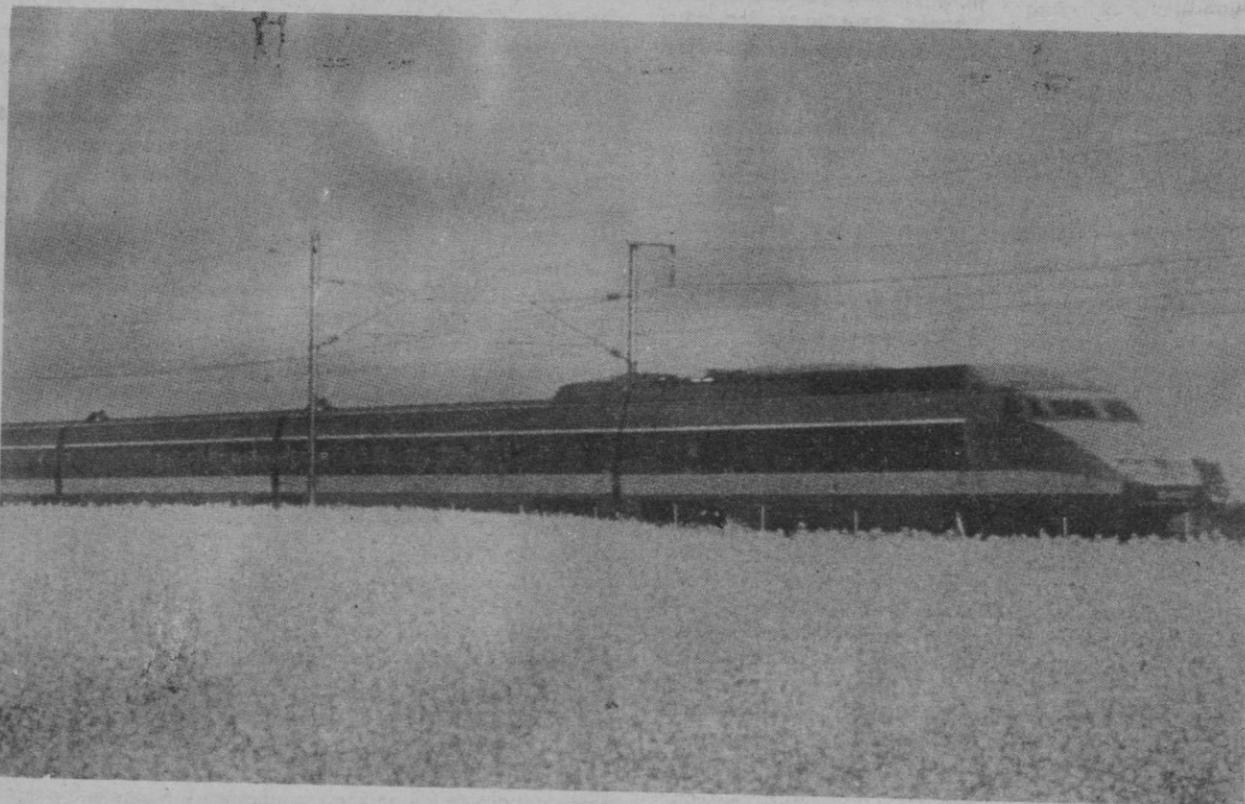
Todos los horarios hacen enlace para Salamanca.

Salidas de Avila (estación de autobuses)

Laborables, a las 7,30 horas. Lunes, miércoles y viernes, a las 17,15 horas.

Sábados, a las 14 horas.

El «TGV»: Una revolución en el transporte ferroviario



En la nueva línea París-Sudeste, durante un instante, un formidable pitido, una flecha naranja y relámpagos azules: el TGV (tren de gran velocidad) acaba de pulverizar el récord: ¡380 km/h... 106 metros segundo!

En la cabina de matices oscuros, parabrisas muy inclinado y tablero de instrumentos ultramoderno, pocas vibraciones y poco ruido. El «morro» aerodinámico del TGV, diseñado por

ordenador, se traga el rail. Jams un aparato terrestre de este peso y de este tamaño fue tan rápido. La Société Nationale des Chemins de Fer Français (SNCF) no escatimó esfuerzos para probar al mundo el margen de seguridad del TGV, ya que este tren ha gozado de los últimos descubrimientos de las técnicas ferroviarias. Sus trenes silenciosos, no contaminadores y con excelente suspensión permiten un ahorro energético de un 30% con relación al ma-

terial corriente.

Este nuevo medio de transporte debe revolucionar el servicio de comunicaciones del Sudeste de Francia: a partir del 27 de septiembre, Lyon estará a dos horas de París.

El récord de velocidad comercial, en posesión del Tokaido japonés, de 210 km/h, ha sido batido de cincuenta kilómetros por hora. Además de la preocupación por demostrar la fiabilidad del TGV y de competir con

el avión, la tenacidad de la SNCF debe permitir a la industria ferroviaria francesa encontrar nuevos mercados exteriores. Esta manifiesta actualmente ciertas inquietudes ya que sus dos clientes nacionales, la SNCF y la RATP, ya adquirieron prácticamente el material que necesitaban. Por ello, hay que vender al extranjero; y el TGV, aunque oneroso, puede ser exportable; ya existen proyectos en los Estados Unidos, en Brasil y en Corea del Sur.

TRES FALLECIMIENTOS EN LAS ULTIMAS HORAS A CAUSA DE LA NEUMONIA TOXICA

Tres nuevos fallecimientos se han producido en las últimas 48 horas a causa del síndrome tóxico, según informa la Secretaría de Estado para la Salud. Con estas tres nuevas muertes el número de fallecidos se eleva a 117 en toda España. A esta cifra habría que sumar la de otra posible víctima del aceite desnaturalizado a la que se le está realizando la autopsia.

Los fallecidos son una mujer de veintidós años, internada en el Hospital Provincial de Madrid, que fue ingresada el 3 de julio pasado; un hombre de 51 años, ingresado en el centro Ramón y Cajal, de esta ciudad, el pasado 3 de agosto, y una mujer de 39 años internada en la residencia sanitaria Virgen Blanca, de León, que fue internada el 6 de julio. Con esta son ya doce las muertes registradas en esta provincia.

Además se ha indicado que existe otro fallecimiento sospe-

choso por esta enfermedad en la clínica madrileña de Los Nardos, al que se le está practicando la autopsia. De confirmarse este hecho, serían 118 los afectados por la enfermedad del aceite tóxico.

El número total de ingresos se eleva en toda España a 972 enfermos: 705 en Madrid y 267 en provincias.

FELIPE GONZALEZ RECIBIO A LOS AFECTADOS POR EL SINDROME

Madrid.— El secretario general del PSOE, Felipe González, mantuvo ayer tarde en la sede de su partido una entrevista con un grupo de afectados por el síndrome tóxico representados por la asociación madrileña de Leganés.

Asistieron a la misma los responsables socialistas del área sanitaria, Ciriaco de Vicente y Pablo Recio y por la Aso-

ciación su presidente, vicepresidente, alcalde de Leganés y concejala de Sanidad y Asistencia Social.

Los representantes de la Asociación expusieron entre otras cosas, al secretario general del PSOE, las necesidades que prevén como consecuencia de la enfermedad y, además que estas necesidades sean reconocidas como derechos.

Según señalaron a «Efe» representantes socialistas, éstos tienen derecho a una serie de atenciones e indemnizaciones pero deben estar caracterizadas por constituir derechos de los mismos en base al artículo 106 de la Constitución.

Señalaron también que Felipe González ha expresado su radical y absoluto apoyo a los planteamientos expuestos por los afectados, la solicitud de exigencia de responsabilidades y certidumbre de que el asunto se va a llevar hasta el fondo.

MAÑANA SE REINICIA LA OPERACION CANJE DE ACEITE

A partir de mañana, día 9, continuará en Madrid el canje de aceites supuestamente adulterados, según ha informado la Comisaría de Abastecimientos y Transportes.

Para efectuar el canje de estos aceites por otro de oliva virgen, envasado en botellas de un litro, será necesario entregar además del aceite, el resguardo de la solicitud analítica, expedido por el Insalud o Delegación Territorial del Ministerio de Trabajo, Sanidad y Seguridad Social, y presentar el documento Nacional de Identidad del compareciente o persona que solicitó el análisis del aceite.

Más de 2.700 millones en préstamos para cooperativas

Madrid.— Un total de 2.704,5 millones de pesetas ha distribuido el Fondo Nacional de Protección al Trabajo en concepto de préstamos a cooperativas y sociedades laborales en lo que va de año, desde la aprobación en el mes de marzo del Plan de Inversiones del año 81.

Por lo que respecta al mes de julio, fueron 1.220,7 millones de créditos concedidos a 110 empresas que integran a 2.697 trabajadores.

El presupuesto global del Fondo Nacional de Protección al Trabajo para ayuda al cooperativismo y asociacionismo laboral, por vía de préstamos, asciende a 5.625 millones de pesetas, a los que se añaden otros 150, para subvencionar los intereses de préstamos concedidos a este tipo de empresas por entidades bancarias.

La cuantía media de los préstamos concedidos, en el caso de las 182 cooperativas beneficiarias, es de 9,2 millones de pesetas por empresa, y de 441.710 pesetas por trabajador de estas empresas.

Según Calvo Sotelo

NO HABRA CRISIS DE GOBIERNO EN LOS PROXIMOS DIAS

El presidente del Gobierno, Leopoldo Calvo-Sotelo, manifestó ayer en la reunión que mantuvo con los gobernadores civiles de toda España que no tenía intención de realizar una crisis de Gobierno, al mismo tiempo que reafirmaba su propósito de agotar la actual legislación.

Salvo emergencias no esperadas, no habrá crisis de Gobierno antes de los debates parlamentarios de la colza. Podría, incluso posponerse al debate sobre la OTAN y a las elecciones gallegas. Todo indica que, Leopoldo Calvo-Sotelo tenía prevista la remodelación del Gobierno para los últimos días de octubre o para los primeros de noviembre. Ciertamente, la crisis motivada por la dimisión de Fernández Ordóñez provocó un cambio de planes, pero, según fuentes próximas al palacio de la Moncloa, «Calvo-Sotelo no es hombre que cambie fácilmente de idea». Por otra parte, el presidente se desplazaba ayer a las seis de la tarde a Palma de Mallorca para despachar con Su Majestad el Rey —habitualmente lo hace los lunes—, lo que, posiblemente, avivó los rumores de crisis inminente. Según medios políticos, es posible que el presidente informara al Rey sobre las

líneas maestras de la crisis e, incluso, sobre las opciones personales sobre las que se va a mostrar, pero, en ningún caso, llevaba los «papeles» para recabar la firma del Rey en los reales decretos de cese y nombramientos de ministros.

SANCHO ROF NO HA PRESENTADO LA DIMISION

Madrid.— El ministro de Trabajo, Sanidad y Seguridad Social, Jesús Sancho Rof, no ha presentado su dimisión «y mucho menos con la supuesta presión, que no ha existido, para modificar listas electorales al Parlamento gallego».

Ante la información aparecida ayer en un periódico de Madrid de la que se han hecho eco varios medios informativos titulada «Sancho Rof dispuesto a dimitir» y relacionando esto con la reunión celebrada entre dirigentes gallegos de UCD en la Moncloa, el ministro de Trabajo Sanidad y Seguridad Social ha puntualizado lo siguiente:

«No es cierto que haya presentado la dimisión y mucho menos con la supuesta presión, que no ha existido, para modificar listas electorales al Parlamento gallego».

La primera sentencia de divorcio se falló ayer en Santander

Santander.— Ayer a las 10 de la mañana, se falló la primera sentencia de divorcio en España desde 1938, firmada por el magistrado José Luis Garallo Sánchez, titular del Juzgado de Primera Instancia número 3 de Santander.

La demanda había sido presentada de mutuo acuerdo, por Vidal Gutiérrez Gandara, agente comercial, de veintiocho años, y Julia Ibars Riego, sus labores, de veintisiete años, ambos de Santander, casados desde hace cuatro años y sin hijos. Les representaron ante los tribunales el letrado Antonio Sa-

rabia y la procuradora Teresa Camy.

Esta demanda se cursó el día 2 de septiembre, horas después de que entrara en vigor la llamada ley de Divorcio. La pareja ya tenía la separación por sentencia del tribunal eclesiástico de Santander, en abril de 1980. También estaba ejecutada esa separación canónica en el Registro Civil, además de existir entre ambos un convenio regulador. Todo ello y el hecho de que no haya habido que dar traslado al ministerio fiscal al no existir hijos explican la celeridad en la solución de la causa.

EN POCAS LINEAS

ESTE AÑO LAS CONDICIONES de transporte de los vendimiadores así como su alojamiento en las distintas localidades francesas, mejorará respecto a los años anteriores, según han manifestado los representantes de UGT en rueda de Prensa.

LOS RESTOS MORTALES DEL DIRIGENTE de los GRAPO Enrique Cerdán Calixto fueron enterrados en la mañana de hoy en el cementerio de La Almudena de Madrid.

Consortio para la gestión e inspección de las contribuciones territoriales

En cumplimiento del acuerdo del Consejo de Dirección de 7 de septiembre de 1981, se anuncia concurso para contratación de «COLABORADORES TEMPORALES» por tiempo de un año.

NUEVE plazas para desempeñar funciones propias del Cuerpo Auxiliar.

UNA plaza para desempeñar funciones propias del Cuerpo Subalterno.

Las personas interesadas, que deberán tener DIECIOCHO años cumplidos y menos de CUARENTA, para formalizar su solicitud, deberán personarse en las oficinas del Consorcio, sitas actualmente en C/Colón, n.º 4 (Delegación de Hacienda), hasta las TRECE horas del próximo lunes, día CATORCE.

Los derechos de examen serán de 200 pesetas para las que opten a plaza de Auxiliar y de 100 pesetas para las que opten a plaza de Subalterno.

Reunión de la Comisión Delegada de Gobierno para Asuntos Económicos

Madrid.— Desde las diez de esta mañana, en el Palacio de la Moncloa está reunida la comisión delegada del Gobierno para asuntos económicos, que preside Leopoldo Calvo-Sotelo.

Según informa a «Efe» fuentes de toda solvencia, entre los temas que tratará hoy la comisión figura el estudio de la última etapa de la elaboración del proyecto de ley de presupuestos generales del Estado para 1982, que deberá ser remitido a las Cortes antes del primero de octubre, como establece la

Constitución.

El ministro de Hacienda, Jaime García Añoveros, expondrá a los restantes ministros económicos las líneas maestras del proyecto elaboradas por los técnicos de su departamento, teniendo en cuenta los borradores remitidos por los distintos ministerios a lo largo del mes de agosto y que ayer fueron ya analizados en varias reuniones celebradas en el Palacio de la Moncloa, una de ellas entre el titular de Hacienda y el presidente Calvo-Sotelo.— Efe.

En su próxima reunión

EL EPISCOPADO TRATARA EL DIVORCIO DE LOS CATOLICOS

Madrid.— La actitud de la Iglesia hacia los católicos que se divorcien civilmente, y los problemas actuales de la Iglesia en España, son los temas más destacados de la agenda de trabajo de la Comisión Permanente del Episcopado Español, que se reunirá en Madrid los días 15 al 17 próximos.

Según han informado a «Efe» en la secretaria del Episcopado, el orden del día de los obispos comprende los siguientes temas:

1. Informes del presidente de la Conferencia Episcopal y del secretario general.
2. Reanudar el planteamiento del viaje del Papa a España.
3. Anteproyecto de un documento pastoral de los bautizados irregularmente unidos (se refiere a los católicos que se divorcien civilmente y vuelvan a unirse maritalmente a otra persona).
4. Objetivos prioritarios de la acción pastoral de la Conferencia Episcopal Española.
5. Aspectos jurídicos y económicos del nuevo ordenamiento económico de la Iglesia en España, aprobado por la Santa Sede el 19 de junio pasado.
6. Problemas actuales de la Iglesia en España.
7. Nueva sede de la conferencia episcopal.
8. Asuntos económicos.
9. Avance del orden del día del pleno de la Conferencia Episcopal Española celebrada en el mes de noviembre.
10. Informes de las distintas comisiones episcopales.— Efe.

Modificaciones sobre la cobertura del porcentaje de fondos públicos en el coeficiente de inversión a la exportación de la banca privada

Los bancos privados podrán cubrir hasta 0,80 puntos porcentuales del porcentaje mínimo de fondos públicos, dentro de su coeficiente de inversión con nuevos créditos o efectos especiales destinados a la financiación de la exportación, según dispone una orden del Ministerio de Economía y Comercio que publica hoy el B.O.E.

Aparte del 0,80 puntos indicado, los bancos privados podrán cubrir hasta 0,40 puntos porcentuales más siempre que la cobertura se haga con nuevos créditos o efectos especiales para nuevas operaciones de exportación con plazo de pago igual o superior a los dos años.

Por otra parte, el Ministerio de Economía y Comercio, teniendo en cuenta las circunstancias de cada caso concreto y previo informe del Banco de España, podrá autorizar a aquellos bancos privados que lo soliciten, siempre que tengan cubiertos totalmente el porcentaje adicional antes mencionado, para cubrir hasta 0,30 puntos porcentuales adicionales del porcentaje mínimo de fondos públicos con nuevos créditos o efectos especiales destinados a la financiación de la exportación, siempre que la proporción de operaciones a un plazo de dos años o más sea, como mínimo, de dos tercios para este porcentaje adicional.

El tipo de interés aplicable en las operaciones de crédito comprador a la exportación, financiado con cargo al porcentaje mínimo de fondos públicos será, como máximo, de un punto porcentual superior al correspondiente tipo aplicable para el crédito vendedor.

Los bancos que deseen acogerse a esta modalidad, deberán tener cubierto en su totalidad el porcentaje mínimo de créditos y efectos representativos de financiación a la exportación en sus diversas modalidades, precisamente con créditos y efectos de la propia cartera.

En caso de estar excedido dicho porcentaje mínimo, los bancos privados no podrán disminuir el volumen de financiación alcanzado de las operaciones a que se refiere el apartado anterior, respecto al último balance mensual obligatorio remitido al Banco de España.

Esta disposición, de aplicación inmediata sin sujeción a calendario, modifica la orden del 19 de junio de 1980 que establecía un nuevo mecanismo que permitía a la banca privada la sustitución parcial de fondos públicos por nuevos créditos otorgados bajo ciertas condiciones, destinados a la financiación de la exportación.

Con ello, se intentaba una simplificación de los circuitos financieros sin detrimento del sector exportador y en la línea de la liberalización de la política financiera.

REUNION INFORMATIVA SOBRE EL PLAN DE RECONVERSION DE «SEAT»

La comisión deliberadora del plan de reestructuración de «SEAT» se reunió ayer en la sede de la empresa de Madrid, para conocer los pasos dados en dicho plan.

Asistieron a la reunión los miembros del Comité de Empresa y el director de personal. Este informó a los representantes de los trabajadores sobre las acciones llevadas a cabo hasta el momento, ya que el plan de reestructuración estipulaba la creación de una comisión de seguimiento del mismo, así como sesiones informativas acerca de su marcha.

Más de 2.700 millones en préstamos para cooperativas y sociedades laborales

Madrid.—Un total de 2.704,5 millones de pesetas ha distribuido el Fondo Nacional de Protección al Trabajo en concepto de préstamos a cooperativas y sociedades laborales en lo que va de año desde la aprobación en el mes de marzo del Plan de Inversiones del año 81.

Por lo que respecta al mes de julio, fueron 1.220,7 millones de crédito concedidos a 110 empresas que integran a 2.697 trabajadores.

El presupuesto global del Fondo Nacional de Protección al Trabajo para ayuda al cooperativismo y asociacionismo laboral por vía de préstamos asciende a 5.625 millones de pesetas, a los que se añaden otros 150 para subvencionar los intereses de préstamos concedidos a este tipo de empresas por entidades bancarias.

La cuantía media de los préstamos concedidos, en el caso de las 182 cooperativas beneficiarias, es de 9,2 millones de pesetas por empresa, y de 441.710 pesetas por trabajador de estas empresas.

En el caso de las sociedades laborales, la cuantía media del préstamo se elevó a 24,4 millones por entidad y 465.182 pesetas por socio-trabajador.

LA MAYOR DEMANDA EN EL PAIS VASCO

Los créditos del Fondo Nacional de Protección al Trabajo, concedidos por un periodo de 6 años y con un interés simple del 8 por ciento de acuerdo con la normativa aplicable este año en la materia, han ido a parar a cooperativas y sociedades laborales de toda España, atendiendo al orden peticionario, si bien registran mayor cuantía en aquellas regiones en que el cooperativismo tiene mayor arraigo.

De los 1.220,7 millones de pesetas en crédito distribuidos por el Programa de Promoción Cooperativa del Ministerio de Trabajo, Sanidad y Seguri-

dad Social en el mes de julio, 309.350.000 pesetas fueron para 16 empresas del País Vasco, que agrupaban un total de 624 trabajadores. Es precisamente esta región donde el cooperativismo y asociacionismo laboral manifiesta una mayor pujanza, con la particularidad de que se trata de empresas de tamaño medio y grande.

Otra región donde el cooperativismo está en auge permanente es Andalucía, donde se crean pequeñas empresas integradas por un número de trabajadores inferior a 25 en la mayor parte de los casos. Para Andalucía se han concedido 32 préstamos en el mes de julio a otras tantas empresas que acogen a

468 trabajadores, por valor de más de 183,5 millones de pesetas.

Especial incidencia tiene también el cooperativismo como forma organizativa de la producción en Navarra, con características similares a las del País Vasco, y que en el mismo mes de julio ha recibido préstamos por valor de 132 millones de pesetas para 4 de estas empresas asociativas que integran a 295 trabajadores.

Doce cooperativas de País Valenciano han sido también destinatarias de otros tantos créditos del Fondo Nacional de Protección al trabajo cuya cuantía global alcanza la cifra de 134 millones de pesetas.

Los empleados de Hostelería de Salamanca, efectúan una huelga

Salamanca.—Desde las ocho de la mañana de ayer están cerrados los establecimientos hoteleros más importantes de la ciudad, como consecuencia de la huelga de empleados de hostelería. La huelga tendrá una duración de dos días, y es resultado de no haberse llegado a acuerdo alguno en las conversaciones relativas con el convenio colectivo.

La comisión negociadora, integrada por representantes de UGT y Comisiones Obreras, presentó a la asamblea la última propuesta empresarial, consistente en un incremento salarial del 10 por ciento y con vigencia hasta finales de 1982, pero fue rechazada por la asamblea de trabajadores.

Por otra parte, la comisión negociadora de las centrales sindicales redujo al 11 por ciento el incremento salarial de su propuesta primitiva, cifrada en un 15 por ciento. La prolongación del convenio durante 16 meses en vez de un año la han considerado lesiva para los intereses de los empleados.

El número de empleados del sector se sitúa sobre unas trescientas personas.—Efe.

LA CNT PREPARA EL PLENO EXTRAORDINARIO DEL SINDICATO DEL PROXIMO MES DE OCTUBRE

Barcelona.—Las federaciones regionales que integran la CNT han tenido una reunión preparatoria de cara a la celebración del pleno extraordinario anunciado para el próximo mes de octubre en Madrid, y en el cual será elegido el nuevo secretario general de dicha central sindical.

A la reunión asistieron las federaciones regionales de Cataluña, Aragón, Rioja, Euskadi, Valencia, Cantabria, Asturias, Centro, Galicia, Murcia-Albacete y Andalucía.

bolsa de madrid

BANCOS Y SEGUROS

| | | |
|------------------|-----|-----|
| Bilbao | 388 | 388 |
| Atlántico | 252 | — |
| Central | 393 | 393 |
| B. E. de Crédito | 396 | 396 |
| Exterior E. | 419 | 421 |
| Hispano A. | 341 | 341 |
| Pastor | 306 | 309 |
| Popular E. | 444 | 440 |
| Rural y M. | — | — |
| Santander | 398 | 397 |
| Vizcaya | 400 | 403 |
| Occidental | — | — |
| Bankinter | 158 | 159 |
| Bankuni6n | 146 | 145 |
| U. y Fénix | 403 | 403 |

ELECTRICIDAD

| | | |
|-------------------|-------|-------|
| Fenosa | 63 | 64 |
| Hidroel. Española | 86,95 | 87 |
| Iberduero | 59 | 59,75 |
| Unión Eléctrica | 79,75 | 82,50 |

SIDEROMETALURGICAS Y MINERAS

| | | |
|----------------------|-------|-------|
| Altos Hornos Vizcaya | 16,75 | 16,50 |
| Citroen H. | — | 33 |
| Duro Felguera | 209 | 201 |
| Fasa-Renault | 90 | 90 |

| | | |
|-----------------|-------|-------|
| Femsa | 40 | 40 |
| M. de Santa Ana | 49,50 | 49,50 |
| Seat | 32 | 32 |

MONOPOLIOS

| | | |
|------------------|-----|-----|
| Campsa | 216 | 215 |
| Tabacalera | 131 | 133 |
| Telefónica N. E. | 86 | 87 |

QUIMICA Y TEXTILES

| | | |
|--------------------|-------|-------|
| Cross | 52,50 | 53 |
| Hidro-Nitro | — | 23 |
| Papeleira Española | — | — |
| Petroliber | — | 170 |
| Petromed | — | — |
| U. Expl. Río Tinto | 43,50 | 42,25 |
| Unión Resinera | — | — |

INMOBILIARIAS Y AUXILIARES DE LA CONSTRUCCION

| | | |
|-------------------|-----|-----|
| Cristalería E. | — | 185 |
| Dragados y C. | 217 | 216 |
| Port. Valderribas | 219 | 217 |

VARIAS

| | | |
|--------------------|----|----|
| Finanzauto | 83 | 83 |
| Galerías Preciados | 63 | 61 |

INSELECTRIC

PANTALLA ELECTRICA DESTRUCTORA DE INSECTOS

HOMOLOGADA Y GARANTIZADA

Doctor Esquerdo, 166. Madrid-7. Telf. 2512200

GRUPO INTERNACIONAL precisa

REPRESENTANTE PARA LA PROVINCIA DE SEGOVIA

Se ofrece:

- Ingresos elevados del orden de 1.500.000 pesetas año, fácilmente superables.
- Exclusividad en la provincia.
- Posibilidad Promoción a corto plazo.
- Formación a cargo de la propia empresa.

Se requiere:

- Experiencia en ventas
- RESIDIR EN LA PROVINCIA
- Coche propio
- Teléfono en el domicilio

INTERESADOS llamar al teléfono (91) 457-10-58 (Madrid) el miércoles, día 9, a partir de las 10 horas, con PAGO MEDIANTE COBRO REVERTIDO PAGADERO POR LA PROPIA EMPRESA. (Ref. B1-1/1586)

DIA DE LA CORRIDA

Decir en Segovia «día de corrida», es algo tan singular como día de eclipse, día de visita real, o día de gran inauguración, pongo por caso, que hechos son todos tan trascendentales y esporádicos, pues con tan poca frecuencia se dan.

Para los no exageradamente aficionados poco nos dice y solo nos apercebimos cuando de «pascuas a ramos» vemos empapeladas las paredes, a veces demasiado, de anuncios de corrida, novillada o espectáculo cómico-aurino, pero para los verdaderos aficionados, para los que hablan, comen y viven en, del y desde el planeta de los toros, debe ser desesperante ver como pasan hojas y hojas del calendario sin que se anuncie algundeesos festejos; no digamos qué grados debe subir la desesperación cuando, anunciado alguno, como si de rogativas al santo milagrero se tratara, llueve y llueve ese día sin medida.

Sin quererlo, a veces comparo a nuestro, mas viejo que antiguo, coso, pues parece que se inauguró mediado el pasado siglo, con uno de esos obreros en paro en que por su falta de preparación, por lindo y morondo peonaje, o al contrario por su demasiado específica especialización, viéndose fracasado en el suyo, le es casi imposible pasar a otro oficio, que lamentable es ver tantos metros cuadrados sin mayor utilización que dar, el año que toca, una gran corrida de toros y un par de festivales benéficos de tono menor.

Pero no es de esto, ni del pasado de la Fiesta Nacional a

nivel local, cuando se alquilaban los balcones de la Plaza Mayor para presenciar los juegos de cañas y toros, ni de los diestros segovianos, ni de las ganaderías de reses bravas que pacen en nuestros campos, ni siquiera del espectáculo aurino en sí, que poco o nada difiere del que se desarrolla en cualquiera de los otros ruedos sembrados por la «piel de toro hispana», de lo que quería hablar, sino recrearme, contaros, el ambiente que Segovia vive cuando se anuncia corrida de

Toros. Varios días antes comienza el nerviosismo de aficionados, los cambios de cartel, normalmente a menos, visitas de gentes foráneas, conversaciones taurinas y ambientación en la vestimenta, que proliferan botas camperas y algunos sombreros de «timida» ala ancha...

Y llegado el ansiado, pensado y soñado gran día..., a medias, por ser la fiesta grande, mitad por serlo de la corrida, el bullicio, desde tempranas horas, se multiplica, se ve algún que otro segoviano entre la maraña de forasteros de allende nuestra muralla y allende los Pirineos, a aquellos se les distingue por su camisas fuera, la bota de vino en acción, bastones y charanga de pandas, mientras a los de más lejos se les nota por su estatura, su cara y las buenas cámaras de cine y fotos que todos portan.

Las muchachas y los jovencitos y los maduros aficionados se van agolpando hacia la Plaza del Sirenas o los alrededores del Hotel Acueducto, pues dicen que allí se alojan los espadas que a la hora señalada harán el paseillo, quieren ver al maestro de todos los tiempos, al veterano, al serio, y desean conocer a esos nuevos, pero ya consagrados valores, al temerario, al estilista, al que recién tomada la alternativa va en cabeza del escalafón por el número de apéndices cortados, curiosos ellas y ellos, aunque no todos aficionados.

Normalmente no se alojan hoteles los espadas, pues la densidad de actuaciones les obliga a llegar a «pie de obra» en sus despampanantes coches, y de allí, si no salieron en ambulancia, marchar para cumplir otros compromisos, que en plena temporada los ases son como jugadores de ajedrez en partidas simultáneas. Así aunque en alguno hagan «tablas», se lucen venciendo en partidas de más dificultad y mayor expectación.

Los largos y serios, ya algo pasados, pero siempre nobles y llamativos automóviles que aparcan frente al hotel, los bártulos taurinos en la baca, son de las cuadrillas de picadores, banderilleros y demás subalternos, que en cierto modo, a la sombra de los ídolos, se lucen

más y pavonean alrededor de la fiesta.

Llegada la «hora de la verdad» u horas antes y después, las cercanías del «Espolón», barrio del coso aurino, se van arracimando de gentes, abundan los gruesos puros, más mordidos que fumados, muchos ya apagados, que tras la densa comida se dieron las chupadas «reglamentarias», las féminas con toda suerte de sombreros, incluidos los de tipo «Napoleón» en papel, o los pañuelos con nudo en las cuatro puntas.

Algunos puestos esporádicos de refrescos montaron su guardia madrugadores.

Los agentes de la circulación se vuelven locos intentando llevar con orden y sin incidentes a la riada humana que se dirige implacable a la toma de puestos de observación o a formar parte de las largas colas de últi-

ma hora en taquillas, para completar correctamente el puzle enorme de autocares, turismos y motos.

Ya también llega a la explanada de la plaza el coche, barrocammente engalanado de banderillas, cuernos, castañuelas, mantón y carteles, que durante los días precedentes y en la mañana de la aurina jornada, con sus dos altavoces instalados en el techo puso en el aire de todos y cada barrio los pormenores del cartel amenizado por estridentes pasodobles...

Después, apagado el eco de los olés, mudos ya los vehículos que fueron, obedientes a los muchos agentes, destrenzando el agobiante rompecabezas del improvisado aparcamiento, queda el comentario, el recuerdo, las siete mil esperanzas de la corrida de San Pedro del próximo año, mantenidas con esos festivales benéficos, novilladas mixtas o becerradas y engañadas con el paso de un pseudo circo infantil o una velada del cante folklórico.

MANUEL FERNANDEZ FERNANDEZ



POEMAS

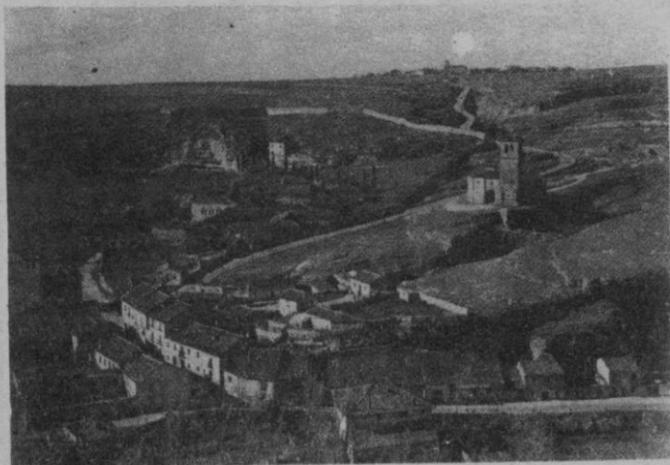
Oración campesina de San Juan de la Cruz

Fray Juan salía al huerto del Carmen segoviano a orar

Verdes campos, flores, aguas
¿qué le deciais?
El no se hartaba, extasiado.
¿Qué le deciais?
Os calláis la oculta lengua
para las almas cautivas;
para él habláis cosas
que sólo Dios las sabía.
Intérpretes intermedios
de una lengua más subida,
intérpretes de los ángeles
en la luz de su Castilla:
verdes campos, flores, aguas,
¿qué le deciais?
La encina sabe secretos,
la rosa su teología,
el agua alarga en romances
misterios de melodías,

el campo todo es doctor,
él no se hartaba y oía...
¿Qué le decían?
Puntos de meditación
tienen las briznas,
coloquios la media luna
sobre la noche tranquila,
le dan consideraciones
tréboles y margaritas,
propósitos de claveles
lleva la brisa...
Estrelluelas, flores, aguas,
-él no se hartaba y oía-
¿qué le deciais?

P. JUAN ALBERTO DE LOS CARMENES



La acción del mundo o una muerta en pie

Tus ojos las aristas encontraron
que rompen tantos sueños o los velan.
Te miraron los seres que no vuelan
y algún camino «escueto» te indicaron.
Imitando sus gestos acabaron
tus pupilas tan frías que no rielan
ya en la luz, como antes, ¡ay! no anhelan:
¡Dos fuentes milagrosas se secaron!
Ya sé que hay muchos campos pedregosos,
¡tantas palabras muertas que respiran!...
y hasta en la luz anidan venenosos
escorpiones que nunca se retiran...
más no mires los seres enojosos
y búscate los sueños que suspiran...

MARIANO PAEZ FISAC

Poemas sueltos

Por una vez en mi vida, la amistad humana
ha relamido mi corazón desolado...
¡Bendigo la hora bendita!
¡Maldigo el tiempo pasado!
...Y todo, absolutamente todo, queda reducido
a la más miserable miseria.

CARLOS ARRIBAS

A Segovia

Eterna rosa como tu sol,
iluminada de paz y de silencio.
En el azul del cielo sustentada
y en el ayer por vientos bien amada.
Y la flor de tus montes azotada
de sombras y de vestigios permanentes,
para hacer tu corola de diamantes
cuando te abrasa el oro del poniente.

JOSE CORDOBA TRUJILLANO

BUSCANDO EL AMOR

Dicen que el amor no existe,
que todo es materia,
odios y terror,
y yo, que suspiro
por algo perdido,
que muero de anhelos
por un ser querido,
pregunto a mi musa
¿esto no es amor?
Sin ella no existo,
me hallo vacío,
en el universo ya no encuentro brillo.
¿Dónde está mi estrella
le pregunto yo?
Este me responde:
no hay tiempo perdido,
siguela buscando
porque eso es amor.

Y cuando mis ojos se nublan de llanto,
cuando sin consuelo me tiembla la voz,
espero gozoso que ello me redima
y un día no lejano mi estrella querida
vuelva a iluminarme.
Porque... Sí hay amor.

LOLI ROMAN (GUADALAJARA)

Gracias por estas líneas
de consuelo. El amor que
creí no tener lo encontré
hace mucho tiempo.

M. R. M.

M ANGEL CONZALVEZ ESPAÑA

SANGRIENTOS ENFRENTAMIENTOS EN DISTINTOS LUGARES DE IRAN

Teherán.— Mientras no cesan los atentados contra las máximas autoridades del país, el «ayatollah» Jomeini dice que «Irán es uno de los países más estables del mundo», aunque aconseja al primer ministro y a su Gabinete que el cuidarse de sí mismo debe tomarlo como un «deber islámico».

En efecto, horas después del entierro de las últimas víctimas de atentados, tres dirigentes religiosos y dos altos funcionarios de la Administración murieron el domingo víctimas de diversos atentados perpetrados en las ciudades de Isfahan, Kangavar, Banen y Sanandaj. Entre ellos, el jeque Hussein Bagheri, adjunt del fiscal revolucionario de

Sanandaj, ciudad donde el domingo tuvieron lugar enfrentamientos armados entre las fuerzas del orden y «contrarrevolucionarios».

Por otro lado, tras la ejecución de 25 oponentes al actual régimen iraní en las provincias del norte y oeste de Irán, así como otros 22 en Teherán, ya asciende a más de 150 el número de ajusticiados tras el atentado del pasado 30 de agosto.

OCUPAN LA EMBAJADA IRANI EN LONDRES

Por otra parte, un grupo de iraníes anti-Jomeini ocuparon

ayer durante media hora la planta baja y el primer piso de la Embajada iraní en Londres. Actuó el grupo de protección diplomática de la Policía y desalojó el edificio, deteniendo a los asaltantes.

NUEVO LLAMAMIENTO DE BANI SADR A LA RESISTENCIA

Según París, el ex presidente iraní Abolhassan Bani Sadr, exiliado en Francia, hizo ayer otro llamamiento a su pueblo para que resista «contra la dictadura» haciéndolo coincidir con el «viernes negro» de septiembre de 1978, en el que el sha mandó al Ejército disparar contra la muchedumbre.

Bani Sadr insta así: «Resistid, uniros al Consejo de la Resistencia, derrocar a los dictadores más aprisa aún», porque «habiendo ejecutado a más de mil personas, los dictadores (de ahora) se empeñan en reinstaurar la Savak (Policía política)».

YEMEN DEL NORTE: NUMEROSOS MUERTOS Y HERIDOS

Beirut.— Numerosos muertos y heridos es el resultado de enfrentamientos registrados durante el pasado mes entre tropas del Yemen del Norte y fuerzas de la oposición de izquierda, según informó ayer la oposición noryemení.

El presidente de Yemen del Norte, coronel Abdullah Al Saleh, ha ordenado a sus tropas atacar a los miembros del NDF (Frente Democrático Nacional) a pesar del acuerdo del alto el fuego firmado entre ambas partes el pasado 19 de agosto en Adén.

LA COMUNIDAD EUROPEA, PREOCUPADA POR LA TENSION MUNDIAL

Los ministros de Exteriores de la CEE están reunidos en Londres

Londres.— Los ministros de Negocios Extranjeros de los diez Estados miembros de la Comunidad Económica Europea están reunidos en Brompton Hall, en los alrededores de Londres, para tratar de los grandes problemas internacionales del momento, a saber: el Próximo Oriente, Afganistán, Irán, El Salvador y la situación en África austral (invasión del sur de Angola por tropas surafricanas, independencia de Namibia, etc). En esta importante reunión los «diez» intentarán coordinar sus respectivas políticas extranjeras, en las que existen algunas divergencias de punto de vista, especialmente en lo que se refiere a El Salvador y África del Sur.

La cooperación política entre los ministros de Exteriores de la CEE existe desde hace diez años, a pesar de no estar prevista en el Tratado de Roma y de no disponer de instituciones ni de infraestructura o equipo permanente. Las decisiones, que se adoptan por consenso, son «Compromisos políticos» y no «acuerdos legales».

El punto máximo de la cooperación política a que han llegado los «Diez» fue la declaración de Venecia sobre Oriente Medio,

Prosigue la intervención militar surafricana en Angola

Luanda.—

La intervención surafricana en Angola, iniciada hace dos semanas, se prolonga, a pesar de las afirmaciones formuladas por Pretoria de que retiraba sus tropas. Un grupo de periodistas extranjeros, invitado por las autoridades angoleñas para visitar las «zonas siniestradas» de su país, ha podido comprobar que la aviación surafricana controlaba el espacio aéreo angoleño, y siguió bombardeando durante el fin de semana objetivos civiles y militares doscientos kilómetros al norte de la frontera con Namibia.

El comandante de las Fuerzas Armadas Populares de Liberación de Angola (FAPLA), afirmó haber abatido desde el 23 de agosto pasado, fecha del comienzo de la intervención militar surafricana, diez aviones y dos helicópteros de Pretoria.

Según Luanda, las tropas surafricanas siguen ocupando seis localidades y sus efectivos militares en Angola ascienden a 11.000 hombres.

Las fuerzas del FAPLA no quisieron llevar a los periodistas al sur de Cahama, localidad situada a 130 kilómetros al sur de la frontera entre los dos países.

En Cahama, sin embargo, los periodistas no percibieron ningún signo de combate terrestre y no vieron transitar ningún camión que transportase tropas angoleñas hacia el Sur. Los periodistas tampoco consiguieron descubrir ningún tipo de prueba sobre la participación o presencia de un número relativamente elevado de militares soviéticos o cubanos en los combates, sino que simplemente pudieron comprobar

la presencia de un cierto número de consejeros militares cubanos y soviéticos en Lubango, sobre todo en la base aérea donde están estacionados algunos Mig 21 y Mig 17, cuyos pilotos serían cubanos. Pero estos aviones, al parecer, no habrían participado aparentemente en los combates, sino que únicamente habrían sobrevolado Lubango varias veces al día.

El Ejército brasileño intenta acabar con los enfrentamientos entre agricultores

Río de Janeiro.— El Gobierno brasileño ha enviado un contingente de tropas al Estado de Paraíba, en el norte del país, para poner fin al conflicto armado que enfrenta a grandes propietarios y pequeños campesinos por la posesión de tierras amazónicas.

A juicio de los observadores, el envío de tropas revela la voluntad gubernamental de acabar con una violencia que ha degradado sus relaciones con la Iglesia, como consecuencia de la detención de dos sacerdotes que habían apoyado a los pequeños campesinos.

Guatemala rompe las relaciones comerciales con Gran Bretaña

Guatemala.— El Gobierno guatemalteco ha roto sus relaciones comerciales con Gran Bretaña, confirmaron fuentes oficiales guatemaltecas.

La ruptura de dichas relaciones se debe a la independencia que «unilateralmente» ha concedido Londres a Belice, según ha anunciado el Ministerio de Asuntos Exteriores guatemalteco.

Guatemala, que rompió relaciones diplomáticas con el Reino Unido durante la década del 70, también por la disputa sobre el territorio beliceño, no las ha reanudado desde entonces.

Belice es aún una colonia británica, a la que Gran Bretaña concederá la independencia el próximo día 21, a pesar de las reclamaciones que Guatemala efectúa sobre ese territorio desde hace más de un siglo.—Efe

CORTE DE TRAFICO

NOTA DE LA ALCALDIA.

Con motivo de las obras de ejecución de muro de contención en la calle Martínez Campos, (Colegio Sagrado Corazón), se pone en conocimiento del vecindario en general, que desde el día 8 hasta el día 11 del presente mes, se efectuará un corte al tráfico rodado en dicha calle.

Segovia, 8 de septiembre de 1981.—EL ALCALDE, José Antonio López Arranz

LA O.T.A.N. ACUSA A MOSCU DE VIOLAR LOS ACUERDOS DE HELSINKI

Bruselas.— Los países de la Organización del Tratado del Atlántico Norte (OTAN) han acusado a la URSS de violar los acuerdos de Helsinki, al no notificar a los países signatarios de los mismo el alcance de las maniobras terrestres, aéreas y marítimas iniciadas el pasado viernes alrededor de Polonia, en las que participan unos 100.000 hombres.

Un portavoz de la OTAN manifestó que había recibido quejas de los países de la Alianza y otros firmantes del acuerdo de Helsinki por no haber sido advertidos por Moscú del alcance de las maniobras que se desarrollan en el mar Báltico Bie-

lorrusia y los Estados bálticos. Según lo dispuesto en el acuerdo de la capital finlandesa de 1975, los firmantes están obligados a declarar al resto de los países signatarios todas aquellas maniobras en las que intervengan más de 25.000 hombres. El anuncio por parte de la agencia soviética Tass del número de hombres que participan en estos ejercicios no es considerado por los aliados occidentales como un aviso formal.

En el mismo comunicado de la OTAN se especifica que es la primera vez que la URSS no respeta, en el tema de maniobras militares, el acuerdo firmado en Helsinki.

EL PRESIDENTE ALEMAN LLEGA A MADRID EL 28 DE ESTE MES

Bonn.— Por primera vez desde que Carlos V fue al tiempo rey de España y emperador de Alemania, dentro de veinte días, el 18 de septiembre, visitará oficialmente nuestro país un jefe de Estado germano. El presidente de la Alemania Federal, Carl Carstens, llegará a Madrid como huésped del Rey Juan Carlos. Va a ser una visita histórica. Hitler no llegó a ser huésped de Franco, pues no pasó de Hendaya.

PANORAMICA

POLONIA: El primer ministro polaco y de Defensa, Wojciech Jazurzeński, ha contemplado las maniobras rusas en la Unión Soviética. La intervención no especifica desde dónde observó las maniobras, que están desarrollándose en el mar Báltico y los territorios occidentales de la URSS. En las maniobras toman parte 100.000 hombres. Estas maniobras coinciden con el primer congreso nacional del sindicato «Solidaridad», en la región de Gdansk en Polonia.

BELGICA: Un café de Brujas (Bélgica) ha quedado prácticamente destruido a causa del enfrentamiento entre ecologistas y policía, ocurrido anoche. Los ecologistas se manifiestan regularmente desde hace días en Brujas para protestar contra el vertido de 400 toneladas de desechos radioactivos en el cementerio nuclear del Atlántico, a 750 kilómetros de las costas de Galicia.

EL SALVADOR: La Junta de Gobierno de El Salvador, presidida por el demócrata cristiano José Napoleón Duarte, prorrogó el Estado de sitio por treinta días, a partir del 5 de septiembre, debida a que aún persisten las causas que motivaron su implantación el año pasado. La Junta declara que «en vista de que todavía subsisten las circunstancias que obligaron a suspender las garantías constitucionales y para evitar mayores daños a las personas y a sus bienes, se ha acordado prorrogar por 30 días».

¿Publicidad eficaz?
En EL ADELANTADO

Noticias deportivas «así» de cortas

Algo que pudo ser y no fue.—El fútbol y sus cosas.—Los ciclistas bien. La natación estancada.—El atletismo sigue superándose

BALONCESTO

SI HAY POSIBILIDAD, QUE SE JUEGUE

Hace algunas fechas tuvimos conocimiento de que se pensaba llevar a efecto un gran torneo de baloncesto en Segovia. Los organizadores nos pidieron que no tocáramos el tema hasta que no hubiera concreción sobre el mismo. Así lo hicimos, aunque nos gustaría haber dado la noticia.

Ayer domingo, aunque el sábado parecía que podría ser el «día clave» los organizadores nos comunicaban que el torneo se había «quebrado», que las negociaciones con el Imperio, donde nadie se comprometía a decir sí o no, habían dificultado los pasos de la organización.

La idea era de llevar a efecto en Segovia, durante los días 10, 11 y 12 de octubre un torneo en el que iban a intervenir el Caja Canarias, Estudiantes y posiblemente Cotonificio, aunque este equipo estaba por determinar, ya que las gestiones se hicieron con el Valladolid y este conjunto no pudo aceptar. El cuarto equipo sería el Imperio-Caja de Ahorros. Dado que era necesario contar con el sí de todos ellos, puesto que hay que buscar alojamiento y concretar un «montón» de cosas, la organización se dio un plazo para recibir contestaciones.

Sobre el tema Imperio-Caja de Ahorros parece ser que existieron conversaciones con el presidente, que ofreció la posibilidad de dar contestación el próximo miércoles. El vicepresidente del club esta-



El baloncesto: Un deporte con mucha garra

ba de acuerdo con que se participara en el torneo. Mariano Uceda, al que tenemos entendido también se consultó, dijo que no creía oportuno jugar, aunque habría de consultarlo con el entrenador. Existía también, de por medio, el compromiso ligero para el Imperio, aunque pudieran hacerse gestiones para aplazar el encuentro que habría de jugar.

En concreto, que el Imperio, si bien no se negó en ningún momento a participar, tampoco tuvo una decisión rápida para que fuera lo contrario.

En la tarde de ayer lunes sabemos que hubo una consulta al entrenador sobre su decisión en el tema, aunque no sabemos qué actitud tomaría.

Hemos de indicar que el presupuesto del torneo era de 600.000 pesetas, sin que los equipos que iban a tomar parte percibieran compensación alguna. Únicamente cobrarían los gastos de viaje y estancia. Si existiera superávit, y era una decisión de los organizadores, este quedaría en una cuenta bancaria, a fin de organizar la segunda edición al año siguiente.

Nuestra opinión es la de que el torneo era muy interesante para el deporte segoviano del baloncesto, y más en estos momentos, ya que nuestra provincia cuenta con cuatro equipos, posiblemente, en categoría nacional. Esperemos que la última palabra aún no se haya dicho y que podamos contar pronto a los aficionados que el torneo se celebra.

FUTBOL

EN LA GRANJA EMPATE

El pasado domingo jugaron en San Ildefonso un encuentro amistoso el titular y el segoviana Promesas. Al término de los noventa minutos de juego el marcador señalaba empate a dos goles, ya la primera parte había concluido con otro empate, pero a un gol.

El encuentro se jugó con fuerza y sin mala intención. La actuación arbitral dejó mucho que desear, expulsando a un jugador

visitante por acumulación de tarjetas. La taquilla no hizo una recaudación sobresaliente, dado que el público no fue mucho y el árbitro percibió por, en este caso mala labor, 6.300 pesetas.

FE DE ERRATAS

Dado que el pasado sábado señalábamos que el Acueducto jugaba en Carbonero el Mayor y que en la nota que ayer se insertaba se daba como seguro que jugó en Cantalejo, deseo aclarar que el partido se disputó, con el resultado allí recogido, en Carbonero. Las cosas en su sitio.

Por cierto que de este encuentro se puede decir que el conjunto acueductista demostró la necesidad imperiosa de encontrar nuevos jugadores para su defensa, puesto que a excepción de Muñoz, la nueva adquisición, no se ven posibilidades de seguridad. Y el domingo empezamos.

LA DIRECTIVA AZULGRANA ACORDO...

Que los socios mayores de 65 años, que hayan estado cuando menos cinco años en alta dentro del club, se les ofrecerá un pase gratuito a todos los partidos que juegue la G. Segoviana. Asimismo los niños hasta catorce años no pagarán entrada alguna al campo de fútbol. Anteriormente la edad era de doce años. Los mayores de 14 y menores de 18 abonarán únicamente media entrada. Se quiere hacer afición y se toman las medidas para ello.

Se nos ha dicho que el número de socios del club azulgrana pasa ya de los 800. Buena cifra, puesto que habían bajado bastante.

CICLISMO.—FALLO LA ORGANIZACION

Hasta Medina del Campo marcharon los corredores del G.C. Caja de Ahorros, que iban a tomar parte en la prueba que para cadetes y juveniles había organizado la Agrupación Ciclista Medinense. 66 corredores tomarían la salida con más de media hora de retraso. Una vez comenzada la prueba se aumentó el recorrido, pasando de 64 a 78 Kms. Es decir, que la organización dejó mucho que desear.

La prueba fue ganada por el vallisoletano Manrique del equipo Fasa, siendo segundo Quevedo, de Zor. Los segovianos obtuvieron los siguientes puestos: 16, Pedro Manuel del Villar; 22, Juan García Arcones, 30, Ismael Benito; 35, J.M. Provencio y 38, Roberto Casado. El promedio de la prueba fue de 38 Km/h.

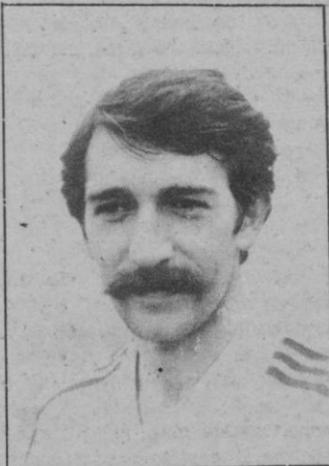
NATACION

HACE FALTA UN IMPULSO

Resulta un tanto extraño el comprobar cómo hace algunos años, cuando en Segovia solamente existía una piscina, creo recordar que con el nombre de «Florida», se celebraban campeonatos provinciales de natación y había un cierto interés entre los nadadores de nuestra capital. Ahora, con instalaciones en muchas localidades de la provincia, con una piscina olímpica y más posibilidades para la práctica de este deporte, aquí no se hace nada en torno al tema. ¿Qué es lo que falla?

ATLETISMO.—LOS BUENOS SIGUEN SIENDO BUENOS

En el pasado fin de semana atletas segovianos acudieron a participar en pruebas de control en Vallehermoso y pistas del INEF. Los hermanos Del Caño tuvieron una excelente actuación, desta-



Los mejores en las pruebas combinadas

cando, sobre todo, los 3'56"8 de Emiliano en 1.500, que otra vez

(Continúa en la Pág. 13)

Mundial 82 Uruguay acusa al árbitro de su eliminación

Bogotá.— Los integrantes de la Selección uruguaya de fútbol pidieron anoche que se investigue la actuación del árbitro brasileño César Coelho durante el partido que disputaron el pasado domingo en Lima, contra Perú, y que finalizó con empate a cero.

A su llegada a Bogotá, donde el 13 de este mes se enfrentaron a Colombia en el último partido del grupo dos eliminatorio para el campeonato mundial «España-82», los uruguayos indicaron que Coelho evitó que mantuvieran las posibilidades de clasificación.

El Zaguero Daniel Martínez aseguró que «algo raro hubo» en el arbitraje del colegiado brasileño, pero negó que hubiese hablado de soborno. «El árbitro cortó todos los avances que logramos y en general estuvo a favor del equipo local», dijo.

El técnico Roque Gastón Maspoli estuvo de acuerdo con sus jugadores en el sentido de que Coelho los perjudicó, pero se abstuvo de ahondar en las apreciaciones.

El guardameta del Sevilla Atlético, en estado de coma

Sevilla.—El guardameta del Sevilla Atlético, Miguel Herrera Demarzo, de diecinueve años de edad, se encuentra en estado de coma a causa de un gravísimo accidente de circulación que sufrió durante la madrugada del pasado lunes.

Quinielas

36 ACERTANTES DE 14

Madrid.— Treinta y seis máximos acertantes de 14 resultados han aparecido en la primera jornada de las Apuestas Mutuas Deportivas Benéficas, que cobrarán 2.368.706 pesetas.

La recaudación ascendió a 465.127.771 pesetas, siendo para el Mundial-82, 24.480.409 pesetas.

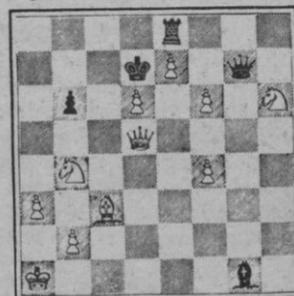
El reparto de premios es el siguiente:

85.276.425 pesetas, a repartir entre premios de primera categoría con 14 aciertos, 36 columnas a 2.368.706 pesetas cada una.

De 13 han aparecido 973 columnas, que percibirán 87.640 pesetas, cada una, y de 12 aciertos, 13.997 columnas, a 6.092 pesetas cada una.

PROBLEMA DE AJEDREZ

Negras



Blancas

Por HARRY SMITH

Juegan blancas y dan mate en dos. ¿Cómo? SOLUCION:

1. D6A+. R3R
2. P7D mate

Motociclismo

J.J. del Valle y Enrique Maestre, vencedores en el IV Trial del Cochinillo

Juan J. del Valle en senior y Enrique Maestre en junior, han sido los vencedores en el IV Trial del Cochinillo, que se celebró el domingo por la mañana en las inmediaciones de San Cristóbal de Palazuelos y playa de Las Arenas.

Ya desde las primeras zonas controladas, Juan J. se fue distanciando poco a poco de sus rivales, si bien al finalizar la primera jornada de las tres vueltas que se debían dar, tan sólo tenía un punto de ventaja sobre el alcarreño Pablo Corralo y cinco a José Cotta. En la segunda vuelta se clarificaron las posiciones quedando descolgado Cotta y Carralo, rebajando Juan J. su puntuación de la primera vuelta, por lo que sólo una auténtica declabe, podía arrebatarse la victoria. En la tercera vuelta la mejor puntuación fue para Corralo aunque fue insuficiente para lograr la victoria, teniéndose que conformar con la segunda plaza, seguido de Cotta, Fernando de la Cruz y José L. Carnes.

En junior Enrique Maestre no dio opción a nadie, logrando una

cómoda victoria que le habría supuesto el tercer puesto en senior. En cada vuelta fue bajando su puntuación siendo, a decir de los entendidos, una firme promesa de la zona centro. Recordemos que Enrique es casi segoviano, ya que pasa la mayor parte del año en Ortigosa y es un gran colaborador del Moto Club Eresma al igual que sus hermanos Julián y José M. Segundo en junior fue José Santos que con un pilotaje muy fino, era el único que podía poner en aprietos la victoria de Enrique; su puntuación le habría supuesto un cuarto lugar entre los senior.

La entrega de trofeos y cochinillos se efectuó en un local cedido por el Ayuntamiento de San Cristóbal, degustando pilotos, organización y acompañantes de un refresco muy reconstituyente ya que la mañana que tuvieron que soportar fue una de las más calurosas del verano.

El Moto Club Eresma, organizó muy bien la prueba, gustando mucho las zonas controladas, clasificándolas todos los pilotos de selectivas y para un nivel de pilotaje alto.

ESTA MAÑANA

Reunión de presidentes de clubs para tratar los problemas de la huelga de futbolistas

A las once de la mañana ha comenzado la reunión de los presidentes de clubs de primera, segunda y segunda B, en la sede de la Federación Española de fútbol para estudiar todo lo referente a los problemas causados por la huelga de futbolistas.

Uno de los temas más importantes a tratar, es la alteración del calendario de liga, motivada por la realización de la huelga el pasado domingo. En principio se pensaba dejar los partidos de la pasada jornada para el final de la competición, ya que la posibilidad de jugarlos un miércoles, es muy remota, debido a los pocos que se encuentran libres por tener que disputarse partidos de la copa del Rey, copa de Europa, encuentros de la selección, etc. Sin embargo, algunos presidentes no están dispuestos a ello. Tal es el caso de los del At. de Madrid, señor Cabeza y del Real Madrid, señor De Carlos, para quienes el dejar estos partidos para el final de la liga, les supondría un perjuicio, ya que no es lo mismo enfrentarse al Bilbao y a la Real Sociedad en la primera jornada que en la última.

Lo que ellos plantean es la posibilidad de comenzar la liga el próximo domingo —si no hay huelga— con la primera jornada según sorteo, es decir, con los partidos que deberían haberse jugado la pasada jornada.

Por lo que se refiere a la solución de la huelga, han entrado en las conversaciones el secretario para el deporte, Jesús Hermida, y Raimundo Saporta, quien está muy interesado en que la jornada de huelga no se repita, por los prejuicios que podrían causar al mundial 82. Recordemos que Raimundo Saporta es el presidente del Comité Organizador del Campeonato del Mundo. Es por eso que se apunta en medios informativos, que el fondo de garantía sala-

rial se pudiese financiar con dinero del Mundial, si las autoridades competentes lo autorizan.

Mientras tanto, otra amenaza para los aficionados ha surgido: se trata del anuncio efectuado por los receptores de boletos de las quinielas en el sentido de que si no hay partidos de fútbol el domingo, ellos se negarán a recoger los boletos. El hecho que aducen es que en la pasada jornada hubo oficinas en las que no se llegó a recaudar ni el 20% de lo acostumbrado, lo que, según ellos, supone un quebranto en su economía.

Así pues, cuando finalice la reunión, puede que la huelga se haya solucionado, pero hasta el momento, ningún punto de acuerdo se ha obtenido.

SUCESOS**41 MUERTOS, 35 ACCIDENTES Y 22 HERIDOS GRAVES DURANTE EL PRIMER FIN DE SEMANA DE SEPTIEMBRE**

Madrid.—Cuarenta y un muertos y 22 heridos graves se han registrado en los 35 accidentes ocurridos este fin de semana en las carreteras españolas, ha informado la Jefatura Superior de Tráfico.

Asimismo, la Dirección General de Tráfico destaca como accidentes más repetidos la salida en curva por velocidad excesiva o inadecuada, por lo que aconseja a todos los conductores que la velocidad tiene que disminuirse durante la noche, en las proximidades de curvas y travesías.

Los accidentes de este fin de semana por días han sido: viernes, 16 muertos y siete heridos graves en 14 accidentes; sábado, 11 muertos y siete heridos graves en 11 accidentes; domingo, 14 muertos y cinco heridos graves en diez accidentes.

UN MEDICO DE GUARDIA SE NIEGA A ATENDER A UN HERIDO

Bilbao.—Un facultativo de guardia del Centro de Socorro de la calle Urazurrutia, de Bilbao, se ha negado a atender a un joven herido en accidente de moto, ante la presencia de la Policía Nacional, informan fuentes policiales.

La Policía Nacional acompañó al joven, José Ignacio Ranero Bernaola, al citado Cuarto de Socorro, por estar incurso en delincuencia al conducir sin carnet la moto en la que se accidentó.

Ante la negativa del facultativo de guardia, la Policía Nacional trasladó al joven accidentado a otro Cuarto de Socorro, donde le apreciaron heridas en rodilla y antebrazo.

SIN NOTICIAS DE LA ESPOSA DEL CONSUL ALEMAN EN GRANADA

Granada.—Sigue sin tenerse noticias de la desaparecida esposa del cónsul honorario de la República Federal alemana en Granada, Marie Madeleine Hortwists, al cumplirse quince días del supuesto secuestro.

Ayer se cumplieron cinco días del plazo de silencio, que había pedido el citado cónsul a los medios de comunicación, para requerir de los posibles secuestradores una prueba de que su mujer está todavía con vida.

La falta de comunicados, tanto por parte de los secuestradores como de los medios oficiales, es absoluta.

«No hay nada de nada —ha declarado Reynaldo Hortwitz—, lo siento, no soy un hombre hurraño, pero no tengo nada que decir».

NATACION. CAMPEONATOS DE EUROPA

NUEVA DERROTA EN WATERPOLO. U.R.S.S., 10; ESPAÑA, 7

Ayer comenzaron en Split su andadura los participantes de la prueba de natación en estos Campeonatos Europeos.

El balance de esta primera jornada, por parte española, ha sido la de dos récords nacionales batidos, a cargo del relevo 4x200 libres, que en la sesión matinal

se clasificó novena, quedando a las puertas de la final. El tiempo conseguido por Zubero, Escalas, Vallejo y Lavín fue de 7.40.89. La otra mejora de plusmarca nacional corrió a cargo de Gustavo Torrijos, en 200 brazas, con 2.24.04. Por la mañana, Torrijos, Zubero, Lavín y Romero se clasificaron para disputar la final de consolación, en

sus respectivas categorías (libre y braza).

En la competición femenina, Carmen Valiente, que nadaba en 400 metros estilos, obtuvo el decimocuarto puesto, con un tiempo de 5.11.81, muy lejos de los 4.39.30 de la alemana oriental Petra Schneider.

La española Sonia Fernández se clasificó séptima en la prueba de clasificación de saltos de trampolín, al obtener 408.11 puntos. De esta manera ha logrado meterse en la final, junto con las once mejores saltadoras.

NUEVA DERROTA EN WATERPOLO

La selección española perdió frente a la Unión Soviética por un tanteo global de diez goles a siete, dentro del grupo A, en que está incluida. Contando con la derrota del domingo, frente a Rumanía, España comienza a perder sus posibilidades de hacer algo positivo en este europeo.

Vuelta Ciclista a Cataluña**Pedro Muñoz, líder**

El corredor español Pedro Muñoz encabeza la clasificación general de la Volta al término de la cuarta etapa, etapa reina, que fue ganada por Van de Velde. Juan Fernández, con una escapada de más de 160 kilómetros, fue el animador de la etapa, Freddy Maertens, reciente campeón del mundo, ha abandonado la prueba catalana.

Noticias deportivas «así» de cortas**Viene de la Pág. 12**

más, y creo recordar que van tres en el escaso tiempo de un mes, volvió a batir su marca personal, acercándose mucho a esos tiempos, excelentes de otra parte, de Guerra y Luis Cuesta. En 800 también conseguiría un buen crono, 1'58"12, que es su segunda mejor marca personal.

HEPTALON Y DECALON

En las pistas de La Albuera se disputaron las pruebas correspondientes a esas modalidades y que eran de control para intentar llegar a los Campeonatos de España de Pruebas Combinadas.

Dentro del Decalón venció José M.ª del Prisco, con 4.849 puntos, seguido de Monroy con 4.829. Entre los juveniles el más destacado fue J.L. Martín de Lucas, el cual mejoró ocho de las diez pruebas en las que participó. Logró un total de 4.000 puntos. Le siguió José Sancho con 3.320.

En chicas la mejor fue Marisa Alvarez, batiendo el record provincial absoluto con una puntuación de 3.326; segunda fue Reyes Herrero con 2.848 y tercera Remedios López con 2.779.

BALONCESTO (Última hora)

Una vez escritas las líneas que encabezan la sección, nos llega la noticia de que el torneo tiene grandes posibilidades de celebrarse en Segovia, aunque la participación del Imperio-Caja de Ahorros en el mismo parece problemática. Mañana habrá más noticias concretas sobre este tema.

J.M.ª

ANUNCIOS POR PALABRAS

ALQUILERES

ALQUILO piso amueblado en Valladolid (Delicias), temporada estudios. Informes: Telf. 520185.

SE alquila piso a estrenar. Estudiantes. Metro M. Vadillo (Madrid). Razón: Teléfono 7 (Prádena).

ALQUILO piso amueblado céntrico para estudiantes. Teléfono 426910.

ALQUILO o vendo chalet. Parque Robledo. Teléfono 420246.

SE alquilan habitaciones para estudiantes. Teléfono 412194.

SE alquila piso a estudiantes, 6 camas. Teléfonos 422255 - 420527.

COMPARTO piso, señoritas estudiantes. Teléfono 412801.

FUNCIONARIO del Estado, necesita piso en alquiler, sin muebles. Tres habitaciones, 1-2 años. Teléfono 560053.

COMPRAS

COMPRO casa vieja con patio 500 a 1.000 m². Zona antigua. Ofertas. Apartado 22. Segovia.

SE VENDE

Grúa CANDUELA
RAZON: Telf. 421667

ENSEÑANZA

PARA idiomas, Eurolenguas; inglés, francés. Fernández Ladreda, 20.

DOY clases EGB. Teléfono 429421.

GANADOS

VENDO carneros reproductores legítimos manchegos «Pons». Montejo de Arévalo (Segovia). Telf. 91-2.51.28.00.

VENDO sementales Charolais puros en El Espinar. Teléfono 181337, y Madrid teléfono 2343280.

HOSPEDAJES

OFREZCO pensión completa. Teléfono 424254.

RESIDENCIA Tagore. C/ Santa Isabel, 11. Teléfono 420035.

NECESITO pensión completa en Segovia, 16.000 pesetas al mes. Pascual Pascual. Mata de Quintanar.

HABITACIONES derecho cocina o pensión completa. Telf. 422029.

INMOBILIARIAS

- NO COMPRE NI VENDA PISO
- NO COMPRE NI VENDA CASA sin consultar con INMOBILIARIA LLANCASA Ladreda, 25-1.º 425358

LLANCASA. Pisos mejores sitios de Segovia. Mejores precios. Máximas facilidades.

LLANCASA. Pisos La Albuera, Estación, Ezequiel González, Cervantes, Rancho, Zamarramala, Caño Grande, Vía Roma, etc. Facilidades.

LLANCASA vende pisos, solares, locales, naves, casas viejas, fincas, traspasos, etc. Rapidez y absoluta reserva. Información: Ladreda, 25, 1.º Teléfono 425358.

MIGUEL TOVAR. Pisos en construcción. Calles: Obispo Quesada, Vía Roma, San Agustín, Ezequiel González, San Millán, etc. 1/4 dormitorios. También locales. Muchas facilidades.

MIGUEL TOVAR. Pisos terminados. Paseo Nuevo, Conde Sepúlveda, Estación, Albuera, José Zorrilla, San Esteban, Daoiz, etc. También locales. Facilidades.

MIGUEL TOVAR. Su Agencia Inmobiliaria. Ezequiel González, 6. Teléfono 414881.

APIMOSA, Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Compra y venta de toda clase de fincas rústicas y urbanas, pisos, solares, naves industriales, traspasos. Ladreda, 10, 4.º Teléfono 413795.

TRABAJO

NECESITO chica fija, hay compañera. 411522.

NECESITO empleada de hogar. Teléfono 423522.

NECESITO empleada de hogar. Teléfono 413851.

MATRIMONIO compañía necesito en Madrid. Jubilado o similar. Informes: Apartado 158, Madrid, ref. Matrimonio.

NECESITO asistenta. Restaurante Duque.

SOLICITAMOS urgentemente delegados representantes, zona Segovia Provincia. Apartado 10289. Madrid.

NECESITO chica fija. Ezequiel González, 30, tercer bloque, 1.º C

SE necesita chica fija. Teléfono 422066.

VEHICULOS

AUTOBASE, vehículos industriales, basculantes, furgones ganaderos, caja normal, tractores, plataformas. Peñalara, 23. Telf. 421010.

FRIGORIFICO camión 4220-GR. Año 76, perfecto estado. Autobase. 421010.

SEAT 124 en perfecto estado. Confecciones Matías. José Antonio, 30.

VENTAS

COVIVIENDA: La mejor forma para hacerse su vivienda. Ruiz de Alda, n.º 4, 1.º. Telf. 426847.

COVIVIENDA: Un sistema eficaz que le permite construir su piso a precio de coste. Ruiz de Alda, n.º 4, 1.º. Teléfono 426847.

VENDO piso tres dormitorios en Madrid, metro Carmen. Contado 2.750.000. Teléfono 2558808.

VENDO 37 obradas de pinar pinaster. De ellos 1.000 pinos maderables y resinables, en Santiuste de San Juan Bautista. Razón: Teléfonos 2412904 y 2431809. Madrid.

VENDO cachorro Drathaar. Cinco meses, Pedigree. Teléfono 428685.

CRONICAS CASTELLANAS, de ANTONIO GOMEZ SANTOS. ¿Ha leído usted esta obra? De venta en librerías.

MUEBLES LAZARO. Grandes almacenes, enorme surtido; facilidades de pago. San Francisco, 34 (frente clínica Dr. Gila).

VENDO pisos céntricos con plaza de garaje. Droguería Merino. Fernández Ladreda, 20. Telf. 411459.

VENDO tres cachorros pastor alemán. Teléfono 470548.

SE vende teja vieja. Telf. 586346.

VENDO 4 naves modernas, excelente construcción de 70 x 12 y una de 95 x 14 con 55.000 metros terreno edificable, electrificada, agua abundante, teléfono, próxima Segovia carretera general. Precio interesante. Facilidades. Telf. 426600.

VENTA pisos-chalet, mejor sitio La Granja. Jardín, piscinas, tenis, calefacción, 3/4/5 dormitorios, 2 baños, chimenea francesa. Gómez y Gómez, San Vicente Ferrer, 4. Teléfono 424858. Facilidades.

EL ADELANTADO

Para anunciarse en ésta y otras secciones llame a los teléfonos

414696 - 414697 - 414698

En la propia Administración, c/ San Agustín, 7

Y también en las agencias de Publicidad

RACES: 426600 - ULTRALAS: 412318

PUBLOX: 420004

VARIOS

AUTOCARES, bodas, excursiones, turismos, sin conductor. Sierramar, Patiño. Ladreda, 11. 411447, 411996.

PARVULARIO El Principito. Apertura: 15 de septiembre. Agapito Marazuela, 8 (junto colegio Villalpando). Telf. 426377.

ELECTRICIDAD Radio Ruiz. Aparatos iluminación, electrodomésticos. Juan Bravo, 23.

SEAT 127 POR 11.700 PTS. AL MES.



Aproveche la posibilidad de tener un Seat 127, pagándolo a su comodidad y ahorrándose hasta 58.000 pts. Elija la versión que más le convenga, con 2, 3 ó 5 puertas; gasolina normal (43 CV. DIN) o súper (52 CV. DIN). Y doble garantía de un año. Venga a cualquier concesionario Seat e infórmese de las condiciones especiales de venta y financiación, válidas hasta el 31 de Octubre de 1981.

NADA MAS FACIL.

Red de Concesionarios Seat

SEAT

Cuidamos de su coche. Cuidamos de usted.

El humor de los demás

OLMO, en «Diario de Burgos»



FANDINO, en «La Región»



EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Ultima hora

SINDROME TOXICO

MAS DE VEINTE CENTROS NACIONALES Y EXTRANJEROS REALIZAN LAS INVESTIGACIONES

Madrid.— Más de veinte centros especiales nacionales y extranjeros trabajan en la búsqueda de una respuesta a la enfermedad causada por consumo de aceite adulterado, según informaron a «Efe» fuentes autorizadas.

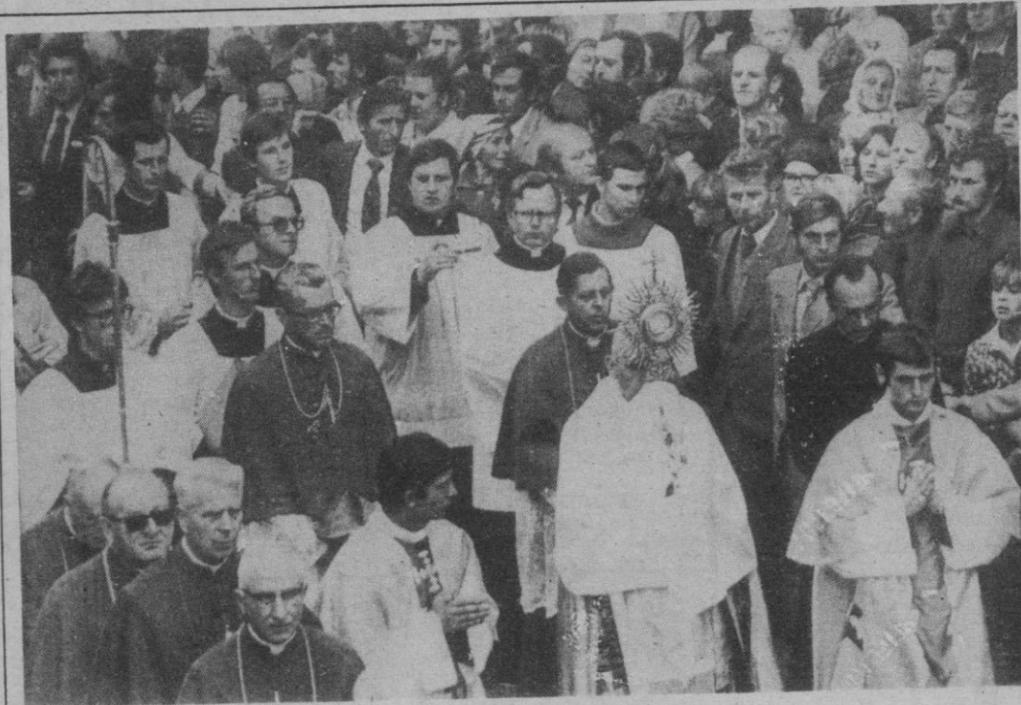
Los estudios están divididos en cuatro grupos: toxicológicos, fisiopatológicos y bioquímicos, inmunológicos y de investigación clínica terapéutica.

En los primeros, intervienen los centros de alimentación y nutrición de Majadahonda, los institutos nacionales de Toxicología de Madrid y Sevilla, Instituto de Grasa de Sevilla, Laboratorio Central de Aduanas, Cátedra de Medicina Legal de la Universidad de Sevilla, Instituto de Pettenkofer de Berlín, Centro de Toxicología de Lyon y Centro de Atlanta.

En los trabajos fisiopatológicos y de bioquímica, intervienen la fundación Jiménez Díaz, Centro de Alimentación y Nutrición de Majadahonda, Facultad de Medicina de la Universidad Autónoma de Madrid, la Ciudad Sanitaria Primero de Octubre, Ciudad Sanitaria La Paz, y el Instituto de Encimología y Patología Molecular del Consejo Superior de Investigaciones Científicas.

En los trabajos inmunológicos intervienen la Fundación Jiménez Díaz, Hospital Clínico en colaboración con el hospital londinense «Middlessex», Centro Especial Ramón y Cajal y Centro de Atlanta.

Por último, por lo que se refiere a trabajos de estricta investigación clínica y terapéutica, están prestando su colaboración los centros hospitalarios y entidades de seguimiento extrahospitalario.—Efe



NO SUBIRAN POR AHORA LAS TARIFAS ELECTRICAS

Madrid.— Las compañías eléctricas no solicitarán, por el momento, un aumento de sus tarifas como consecuencia de la decisión de los bancos de cobrar ocho pesetas por cada recibo de la electricidad domiciliado en una cuenta bancaria.

Sin embargo, fuentes del sector han manifestado que este coste deberá ser tenido en cuenta en un futuro, en base al criterio de que los precios deberán recoger los costes reales de suministro por kilowatio.—Efe

Nueva normativa sobre transporte por carretera

Madrid.— Multa de 25.000 pesetas y retirada definitiva de la tarjeta de transporte son unas de las sanciones que contempla el real decreto por el que se determinan infracciones y sanciones en el transporte terrestre por carretera.

La citada posibilidad se contempla en los supuestos de carecer de la autorización complementaria de la tarjeta de transporte por no haber sido otorgada, haber sido retirada o haber expirado su plazo de validez.

Además, por haber recaído en el año inmediatamente anterior resolución gubernativa sancionada en expediente instruido por igual causa al titular del vehículo.

El real decreto especifica también que los titulares de tarjetas de transporte serán sancionados con multa de 25.000 pesetas y la retirada definitiva de la tarjeta de transporte cuando resulte que el vehículo denunciado prestaba un servicio gestionado, convenio o realizado con mediación de persona natural o jurídica no autorizada para ello.—Efe

CASTILLA-LEON

DEPARTAMENTO DE ASUNTOS SOCIALES PARA EL CONTROL DE LA SALUD

Burgos.— El doctor Juan Carlos Acosta Camps ha sido nombrado director adjunto del Departamento de Asuntos Sociales del Consejo General de Castilla y León, ante la proximidad de la transferencia de competencias del Estado al Consejo General en materia de salud pública. El citado Departamento llevará el control de la alimentación, la promoción de la salud y la vigilancia epidemiológica, por lo que se ha estimado necesaria la adscripción al Consejo de un especialista en salud. El doctor Acosta Camps ha desempeñado durante diez años la Jefatura Provincial de Gerona y, últimamente, era director provincial de la Salud de Soria.—Efe

CAZA

Herido un matrimonio, confundido con un jabalí

Orense.— Un matrimonio resultó gravemente herido al ser alcanzado por los disparos de un cazador, que los confundió con un jabalí cuando se encontraban agazapados en un maizal, informa «La Voz de Galicia» José Dacal Gallina, de 56 años y Milagros Rodríguez Ro-

dríguez, de 54, vecinos de la localidad orensana de Soutelo San Mamede-Porteira, ingresaron en la residencia sanitaria de la Seguridad Social de Orense, después de haber sido trasladados por el propio autor de los disparos, Rafael Rodríguez Salgado, a la clínica de urgencias de Xino.

Rafael Rodríguez, que intentaba localizar los jabalíes que merodean por la zona, acompañado de otros cuatro cazadores, realizó dos disparos contra dos bultos que divisó en un maizal,

a unos 40 metros del lugar donde se encontraba, y al oír los gemidos de los heridos comprendió su error.

José Dacal Gallina, se halla fuera de peligro, mientras que el estado de Milagros Rodríguez fue calificado de «muy grave» por fuentes del centro hospitalario.

El autor de los disparos, que dio cuenta de los hechos a la Guardia Civil, pasó después a disposición judicial, que decretó su puesta en libertad.—Efe

EN TELEGRAMA

ESPAÑA

EL SUBDIRECTOR DEL INSTITUTO NACIONAL de la Seguridad Social de Sevilla, Manuel Merino Martínez, casi es apuñalado por un individuo al que no quiso conceder el seguro de desempleo por no reunir los requisitos necesarios. Logró refugiarse en un despacho antes de que le alcanzara el agresor.

EL SECRETARIO CONFEDERAL DE CC.OO. estudiará hoy la entrada de España en la OTAN y el grado de cumplimiento del Acuerdo Nacional de Empleo

EL BOLETIN OFICIAL DEL ESTADO publica hoy una orden del Ministerio de Trabajo, Sanidad y Seguridad Social por la que se regula, con carácter provisional, la concesión de ayudas urgentes a los afectados por el síndrome tóxico.

EN LA PROVINCIA DE LUGO se han producido ciento veinticinco casos de meningitis, frente a los 97 registrados en el mismo período en 1980.

EXTRANJERO

LA COMUNIDAD ECONOMICA EUROPEA (CEE) ha decidido ayudar al nuevo Estado Centrafricano de Belice a explotar sus fuentes de riqueza y materias primas.

EL DIPUTADO SOCIALISTA Enrique Múgica Herzog, finalizó hoy un viaje de siete días a Israel con la visita fuera de programa a instalaciones del Ejército israelí. El diputado español fue invitado en su carácter de vicepresidente de la Asociación Nacional por la Amistad entre España e Israel.

«SONIMAG-81»

TELEVISORES Y MAQUINAS DE ESCRIBIR QUE OBEDECEN LA VOZ DE SUS PROPIETARIOS

Barcelona.— Los visitantes de «Sonimag-81», que se celebra del 28 de septiembre al 4 de octubre próximos, tendrán la oportunidad de ver cómo funcionan algunos aparatos electrónicos que reconocen y obedecen la voz de sus propietarios, informa Europa Press.

En la edición anterior del certamen se expusieron máquinas calculadoras en las que se había incorporado un sistema de registro de voz; ahora el mecanismo ha sido aplicado a una amplia gama de aparatos: con sólo dictar, un receptor de televisión selecciona canal, sube o baja el nivel del volumen o la luminosidad; existen sofisticadas máquinas de escribir que registran la voz e imprimen el texto directamente con el tipo de letra y al espacio que se deseen.